

安政乙卯刻成

田邊先生讀本

宋版  
翻刻

春秋

集解

左氏傳 全卅冊

仙府

靜嘉堂

春秋經傳集解序

春秋者魯史記之名也。記事者以事繫日。以

日繫月。以月繫時。以時繫年。所以紀遠近。別

同異也。音龍故史之所記必表年。以首事。年

有四時。故錯舉以為所記之名也。周禮有史

官。掌邦國四方之事。達四方之志。諸侯亦各

有國史。大事書之於策。小事簡牘而已。孟子

曰。楚謂之檇杙。晉謂之乘。而魯謂之春秋。其

實一也。去聲韓宣子適魯。宣子名起。晉大夫。適魯在昭二年。



見易象與魯春秋曰周禮盡在魯矣忍反後

此放吾乃今知周公之德與周之所以王王

反又如字韓子所見蓋周之舊典禮經也周德既

衰官失其守上之人不能使春秋昭明赴告

策書造古毒諸所記注多違舊章仲尼因

魯史策書成文考其真偽而志其典禮上以

遵周公之遺制下以明將來之法其教之所

存文之所害則刊而正之以示勸戒其餘則

皆即用舊史史有文質辭有詳略不必改也

故傳曰其善志又曰非聖人孰能脩之蓋周

公之志仲尼從而明之左丘明受經於仲尼

以為經者不刊之書也故傳或先經以始事

先或後經以終義後或依經以辯理或

錯經以合異隨義而發其例之所重重舊

史遺文略不盡舉非聖人所脩之要故也身

為國史躬覽載籍必廣記而備言之其文緩

其旨遠將令學者原始要終要尋其枝葉

究其所窮優而柔之使自求之饜而飫之使



自趨之。趨七住反。又平聲。若江海之浸膏澤之潤渙

然冰釋怡然理順然後為得也。其發凡以言

例皆經國之常制。周公之垂法。史書之舊章。

仲尼從而脩之。以成一經之通體。其微顯闡

幽。裁成義類者。皆據舊例而發義。指行事以

正。褒貶諸稱。書不書。先書。故書。不言。不稱。書

曰之類。皆所以起新舊發大義。謂之變例。然

亦有史所不書。即以為義者。此蓋春秋新意。

故傳不言。凡曲而暢之也。其經無義例。因行

事而言。則傳直言其歸趣而已。趣非例也。

故發傳之體有三。而為例之情有五。偽為干

字如一曰微而顯。文見於此。而起義在彼。音現。

下同稱族尊君命。舍族尊夫人。梁亡。城緣陵之

類是也。音捨舍二曰志而晦。約言示制。推以知

例。參會不地。與謀曰及。之類是也。音參音膠

預音三曰婉而成章。曲從義訓。以示大順。諸所

諱辟。璧假許田。之類是也。音同。後放此。四曰

盡而不汙。音汗。汗音直書其事。具文見意。丹楹



刻桷。天王求車。齊侯獻捷之類是也。五曰懲惡而勸善。求名而亡。欲蓋而章。書齊豹盜。三叛人名之類是也。推此五體。以尋經傳。觸類而長之。上聲。長聲。附于二百四十二年行事。王道之正。人倫之紀備矣。或曰。春秋以錯文見義。若如所論。則經當有事同文異。而無其義也。先儒所傳。皆不其然。荅曰。春秋雖以一字為褒貶。然皆須數句以成言。數。色主。反。下同。非如八卦之文。可錯綜為六十四也。固當依傳以為

斷。古今言左氏春秋者多矣。今其遺文可見者十數家。大體轉相祖述。進不得為錯綜經文。以盡其變。退不守丘明之傳。於丘明之傳有所不通。皆沒而不說。而更膚引公羊穀梁。適足自亂。預今所以為異。專脩丘明之傳。以釋經。經之條貫。必出於傳。亂反。貫古。傳之義例。摠歸諸凡。推變例以正褒貶。簡二傳而去異端。上聲。去聲。蓋丘明之志也。其有疑錯。則備論而闕之。以俟後賢。然劉子駿創通大義。賈景伯



父子許惠卿皆先儒之美者也。未有穎子嚴者。雖淺近亦復名家。復扶又故特舉劉賈

許穎之違以見同異。分經之年與傳之年相

附。比其義類。志反各隨而解之名曰經傳。

集解又別集諸例及地名譜第歷數。古反布

相與為部。凡四十部。十五卷。皆顯其異同。從

而釋之名曰釋例。將令學者觀其所聚異同

之說。釋例詳之也。或曰春秋之作左傳及穀

梁無明文說者以為仲尼自衛反魯脩春秋

立素王。王去聲下丘明為素臣。言公羊者

亦云。黜周而王魯。危行言孫。以辟釋當時之害。

故微其文。隱其義。公羊經止獲麟。而左氏經

終孔丘卒。敢問所安。荅曰。異乎。余所聞仲尼

曰。文王既沒。文不在茲乎。此制作之本意也。

歎曰。鳳鳥不至。河不出圖。吾已矣夫。蓋傷時

王之政也。麟鳳五靈。王者之嘉瑞也。今麟出

非其時。虛其應而失其歸。此聖人所以為感

也。絕筆於獲麟之一句者。所感而起。固所以



為終也。曰：然則春秋何始於魯隱公？荅曰：周平王東周之始王也。隱公讓國之賢君也。考乎其時則相接。言乎其位則列國本乎其始。則周公之祚胤也。若平王能祈天永命，紹開中興。仲丁隱公能弘宣祖業，光啓王室，則西周之美可尋，文武之迹不隊。是故因其歷數，附其行事，采周之舊，以會成王義，垂法將來。所書之玉，即平王也。所用之歷，即周正也。所稱之公，即魯隱也。安在其黜周而王魯乎。

子曰：如有用我者，吾其為東周乎。此其義也。若夫制作之文，所以章往考來，情見乎辭，言高則旨遠，辭約則義微。此理之常，非隱之也。聖人包調身之防。防扶放反。又音房。既作之後，方復隱諱以辟患，非所聞也。子路欲使門人為臣，孔子以為欺天，而云仲尼素王，丘明素臣，又非通論也。先儒以為制作三年，文成致麟，既已妖妄，又引經以至仲尼卒，亦又近誣據公羊經止獲麟，而左氏小邾射不在三叛之數。



音射。故余以為感麟而作。作起獲麟則文止。於所起為得其實。至於反袂拭面稱吾道窮亦無取焉。

日本楓山官庫藏古鈔卷子本左傳三十卷稱是六朝之道楊惺吾先生東游時曾出景鈔一本事矣。士子之交解后上海始得見之以索值太昂不及收也。甲寅夏先生以參政入都嘗以借校為請先生許之而曰猶恐月不及於付印先生遂於冬歸道山今春從先生之孫申前諾乃等以相何日與伯先兩農公校其本自十七卷以下則以屬霸州明人陳瀛凡二十日而畢。在處不可勝紀當別札記以傳之惜原本尚有校語不及詳錄今先生遺書全為印傳歸之公家異日尚歎本校之竟其志也沈林所

春秋經傳集解隱公第一

隱公名息姑。惠公之子。母聲子。謚法不尸其位曰隱。

杜氏註

盡十一年

傳惠公元妃孟子

言元妃。明始適夫人也。子宋姓。惠公名不皇。謚法。

愛人好與曰孟子卒

不稱薨。不成喪也。無謚。先夫死不得從夫謚。

至實繼室以聲子生隱公

聲謚也。蓋孟子之姪也。諸侯始娶。

則同姓之國。以姪姊媵。元妃死則次妃攝治內事。猶不得稱夫人。故謂之繼室也。姪直結

反。又丈一反。兄弟也。姊大計反。女弟也。

宋武公生仲子。仲子生

而有文在其手。曰為魯夫人。故仲子歸于我。



隱元年

婦人謂嫁曰歸。以手理自然成字。有若天命。故嫁之於魯。婦人謂嫁曰歸。本或無曰字。

此依公羊傳。生桓公而惠公薨。公不以桓生之年。

也。是以隱公立而奉之。隱公繼室之子。當嗣。

父志為桓尚少。是以立為大子。帥國人奉之。

偽反。大舊大字皆作。

經元年春王正月。隱公之始年。周王之正月。

以居正。故不言一年一月也。隱雖不即位。然攝行君事。故亦朝廟告朔也。告朔朝正例在襄二十九年。即位例在隱莊三月。公及邾儀。

父盟于蔑。附庸之君未王命。例稱名。能自通。

魯地。魯國卞縣南有姑城也。蔑。姑蔑。夏五。

月。鄭伯克段于鄆。不稱國討而言鄭伯。譏失教也。段不弟。故不言弟。明。

鄭伯雖失教。而段亦凶逆。以君討臣。而用二君之例者。言段強大。雋傑。據大都。以耦國。所謂得雋曰克也。國討例在莊二十二年。得雋例在莊十一年。母弟例在宣十七年。鄭在熒。

陽宛陵縣西南。鄆。今潁川。鄆陵縣也。段。秋七。

徒亂反。鄆。於晚反。又於建反。又於然反。

月。天王使宰咺來歸惠公仲子之賵。宰。官。咺。

贈死不及尸。弔生不及哀。豫凶事。故貶而名之。此天子大夫稱字之例。仲子者。桓公之母。

婦人無諡。故以字配姓。來者自外之文。九月。

歸者不反之辭也。咺。呼阮反。賵。芳鳳反。

及宋人盟于宿。客主無名。皆微者也。宿。小國。東平無鹽縣也。凡盟以國地。

卷之三

三傳卷一

二



隱元年 左傳卷一  
者國主亦與盟。例在僖十九年。宋今冬十有

二月祭伯來祭伯諸侯為王卿士者祭國伯

使也。祭側界公子益師卒傳例曰公不與小

反。傳祭仲同示薄厚也。春秋不以日月為例。唯卿佐之喪

獨託日以見義者。事之得失。既未足以褒貶

人君。然亦非死者之罪。無辭可以寄文。而人

臣輕賤。死日可略。故特假日以見義也。斂力

驗反見賢遍反下同傳元年春王周正月言周以別夏殷也。別彼

號。可以不書即位攝也假攝君政。不脩即位

意求。以見異於三月公及邾儀父盟于蔑邾

子克也父名儀未王命故不書爵曰儀父貴之

也王未賜命以為諸侯。其後儀父服事齊桓

書邾子克卒也。故不書爵公攝位而欲求好

於邾故為蔑之盟解所以與盟也夏四月費

伯帥師城郎不書非公命也魯邑也。高平方與

縣東南有郁郎亭。傳曰君舉必書。然則史之

策書皆君命也。今不書於經。亦因史之舊法。

于申曰武姜申國今南陽宛生莊公及其叔

段段出奔共。故曰共叔。猶晉侯在莊公寤生



驚姜氏故名曰寤生遂惡之

寤寤而莊公已生故驚而惡也

寤五故反

愛共叔段欲立之

欲立以也亟請

於武公公弗許及莊公即位為之請制公曰

制嚴邑也虢叔死焉他邑唯命

虢叔東虢君也恃制嚴險

而不脩德鄭滅之恐段復然故開以他邑虢

國今熒陽縣也亟欺冀反數也為于偽反虢

虢

瓜伯反請京使居之謂之京城大叔

公順姜請使段

居京謂之京城大叔言寵異於眾臣京

鄭邑今熒陽京縣也天音泰下皆同祭仲

曰都城過百雉國之害也

祭仲鄭大夫方丈曰堵三堵曰雉一雉之牆長三丈高一丈侯伯之城方五里徑

三報反又如字國古先王之制大都不過參國之一

三分國城之一也中五之一小九之一今京

不度非制也不合法度君將不堪公曰姜氏

欲之焉辟害對曰姜氏何厭之有不如早為

之所使得其宜也無使滋蔓蔓難圖也

蔓草猶不可除況君之寵弟乎公曰多行不

義必自斃子姑待之

叔命西鄙北鄙貳於己鄭邊邑公子呂曰

國不堪貳君將若之何鄭公子呂欲與大叔臣



請事之。若弗與，則請除之。無生民心。叔父不除，則舉

國之民當生他心也。公曰：無庸。將自及。言無用除之也。大

叔又收貳，以為己邑。前兩屬者，今皆取以為己邑也。至于廩

延。言轉侵多也。廩，鄭邑。陳留酸。子封曰：可

矣。厚將得衆。子封。公子呂也。厚，謂土地廣大也。公曰：不義不暱。

厚將崩。不義於君，不親於兄，非衆所附也。大叔

完聚。完，郭聚人。音桓。繕甲兵，具卒乘。步曰卒，車曰乘。

將襲鄭。夫人將啓之。啓，開也。公聞

其期，曰：可矣。命子封帥車二百乘以伐京。古

人。兵車一乘，甲士三人。步卒七十二人。京，叛大叔段。段入于鄆。公

伐諸鄆。五月辛丑，大叔出奔共。共，國。今汲郡共縣也。共音

恭。書曰：鄭伯克段于鄆。段不弟，故不言弟。如

二君，故曰克。稱鄭伯，譏失教也。謂之鄭志，不

言出奔，難之也。傳言夫子作春秋，改舊史以明義，不早為之所，而養成其

惡。故曰失教。段實出奔，而以克為文。明鄭伯志在於殺，難言其奔也。遂寘

姜氏于城穎。城穎，鄭地也。寘，鄭地也。而誓之曰：不及黃

泉，無相見也。地中之泉。故曰黃泉也。既而悔之，穎考叔為

穎谷封人。封人，典封疆者。聞之，有獻於公。公賜之食。

五



食舍肉。公問之。對曰：「小人有母，皆嘗小人之食矣。未嘗君之羹，請以遺之。」食而不啜羹，欲以發問也。宋華

元殺羊為羹，饗士。蓋古賜賤官之常也。公曰：「爾有母遺，繫我獨無。」繫，語助也。今反。又烏帝反。穎考叔曰：

「敢問何謂也？」據武姜在。設疑問也。公語之故，且告之悔。

對曰：「君何患焉？若闕地及泉，隧而相見，其誰曰不然？」隧，若今延道也。語魚據。反。闕，其月反。隧，音遂。公從之。公入

而賦，大隧之中，其樂也。融融，賦，賦詩也。融，融和樂也。音

洛下姜出而賦，大隧之外，其樂也。洩洩，洩洩，音

羊世反。遂為母子如初。君子曰：「穎考叔，純孝也。」純猶篤也。愛其母，施及莊公。詩曰：「孝子不匱，永錫爾類。」其是之謂乎？」不匱，純孝也。莊公雖失感而通之。所謂永錫爾類也。詩人之作，各以情言。君子論之，不以文害意。故春秋傳引詩，皆不與今說詩者同。他皆放此。秋七月，天王

使宰咺來歸惠公仲子之賵。緩，且子氏未薨，故名。惠公葬在春秋前。故曰緩也。子氏，仲子也。薨，在二年。贈，助喪之物也。天子

七月而葬，同軌畢至。言同軌以別四夷。別，彼列反。諸侯

五月同盟至。同，在方。大夫三月同位至。古者

行役

者

也

也

也

也

也



不踰士踰月外姻至

踰月度月也。姻猶親也。此言赴弔各以遠近為

差。因為葬節也。贈死不及尸

尸未葬之通稱也。稱尺證反。弔生不

及哀

諸侯已上既葬則緘麻除無哭位諒闇終喪也。上時掌反。緘七雷反。諒音亮。又

音良。闇如字。

豫凶事非禮也

仲子在而來贈也。八月。

紀人伐夷夷不告故不書

夷國在城陽莊武縣。紀國在東莞劇

縣隱十一年傳例曰。凡諸侯有命告則書。不然則否。史不書於策。故夫子亦不書于經。傳

見其事以明春秋例也。他皆放此也。

有蜚不為災亦不書

蜚負蟻也。莊二十九年傳例曰。凡物不為災。不書。又於此發之者。明傳之所據。非唯史策

兼采簡牘之記也。他皆放此。惠公之季年敗宋師

于黃

城也。敗音拜。敗他也。後放此。公立而求

成焉九月及宋人盟于宿始通也

經無義例。故傳直言

其歸趣而已。冬十月庚申改葬惠公公弗臨

故不書

以桓為太子。故隱公讓而不敢。惠公為喪主。隱攝君政。故據隱而言也。

之薨也有宋師太子少葬故有闕是以改葬

去聲。衛侯來會葬不見公亦不書

諸侯會葬。非禮也。不

得接公成禮。故不書於策。他皆放此。衛國在汲郡朝歌縣也。朝如字。鄭共叔之

亂公孫滑出奔衛

公孫滑共叔段之子也。衛

人為之伐鄭取廩延鄭人以王師虢師伐衛



南鄙

統西統國也。弘農陝縣東南有。為干偽反。陝失冉反。

請師於

邾邾子使私於公子豫

公子豫魯大夫私。請師。

豫

請往公弗許遂行及邾人鄭人盟于翼

翼邾地也。

不書非公命也新作南門不書亦非公命也

非公命不書。三見者皆。興作大事各舉以備文。十二月祭伯來非王

命也衆父卒

衆父公子益師字也。衆音終。

公不與小斂故

不書曰

禮。卿佐之喪。小斂。大斂。君皆親臨之。崇恩厚也。始死。情之所篤。禮之所崇。

故以。小斂為文。至於但臨。大斂。及不臨。其喪亦同。不書曰也。與音預。斂力驗反。注皆同。

經二年春公會戎于潛

戎狄夷蠻皆氏羌之別種也。戎而書會者。

順其俗以為禮。皆謂居中國。若戎子駒支者。陳留濟陽縣東南有戎城。潛魯地也。氏都兮。

濟

反。子禮反。水名。凡地名皆同。

夏五月莒人

入向

向小國也。譙國龍亢縣東南有向城。莒國今城陽莒縣也。將甲師少稱人。弗地。

曰入。例在襄十三年也。向。舒亮反。亢音剛。又苦浪反。

無駭帥師入極

無駭。魯卿極。附庸小國。無駭不書氏。未。秋八月庚。賜族。賜族例在八年也。駭戶楷反。

辰公及我盟于唐

高平方與縣北有武唐亭。八月無庚辰庚辰七月九。

日也。日月必有誤。方音房與音預。

九月紀裂繻來逆女

裂繻紀大。

夫傳曰。卿為君逆也。以別卿自逆也。逆女或稱使。或不稱使。昏禮不稱主人。史各隨其實。

而書。非例也。他。放此。繻音須。

冬十月伯姬歸于紀

無傳。伯姬魯女。



裂繻所紀子帛莒子盟于密子帛。裂繻字也。莒魯有怨。紀侯

既昏于魯。使大夫盟莒。以和解之。子帛為魯結好息民。故傳曰魯故也。比之內大夫。而在

莒子上。稱字。以嘉之也。字例在閔元年。密莒邑也。城陽淳于縣東北有密鄉也。帛音白。解如

字。又戶買反。十有二月乙卯。夫人子氏薨。無

好呼報反。桓未為君。仲子不應稱夫人。隱讓桓以為大子。成其母喪。以赴諸侯。故經於此稱夫人也。

不反哭。故不書。鄭人伐衛。凡師。有鐘鼓曰伐。葬。例在三年。

傳二年春。公會戎于潛。脩惠公之好也。戎請

盟。公辭。許其脩好而不許其盟。禦夷狄者。不壹而足也。好呼報反。下同。莒子

娶于向。向姜不安。莒而歸。夏。莒人入向。以姜

氏還。傳言失昏姻之義。凡得失小。故經無異。文。而傳備其事。案文。則是非足以為戒。

他皆放此。還。司空無駭入極。費卒。父勝之

魯。司徒司馬司空皆卿也。卒。父。費伯也。前年城郎。今因得以勝極。故傳於前年發之。○卒

琴。戎請盟。秋。盟于唐。復脩戎好也。又。復扶九

月。紀裂繻來逆女。卿為君逆也。為。反。為于冬。紀

子帛莒子盟于密。魯故也。鄭人伐衛。討公孫

滑之亂也。治元年取廩延之亂也。

經三年春。王二月己巳。日有食之。無傳。日行

周天。月行疾。一月一周天。一歲凡十二交會。然。日月動物。雖行度有夫量。不能不小。有盈



縮故有雖交會而不食者或有頻文而食者

唯正陽之月君子忌之故有伐鼓用幣之事

今釋例以長歷推經傳明此食是二月朔也

不書朔史失之書朔日例在桓十七年○已

巴上音紀下音祀後倣此食如字三月庚戌

本或作蝕音同量音亮縮所六反天王崩

至故遠日以赴春秋不書實歿日而

書遠日者即傳其偽以懲創臣子之過也襄

二十九年傳曰鄭上卿有事使印段如周會

葬今不書葬魯不會也夏四月辛卯君氏卒

即傳直專反印因刃反秋武氏子來求賻武

隱不敢備禮於其母也天子大夫之嗣也

亦不敢備禮於其母也平王喪在殯新王未得

行其爵命聽於冢宰故傳曰王未葬釋其所

以稱父族又不稱使也魯不共奉王喪致令

有求經直文以示不敬故傳不復具釋也

共音恭附八月庚辰宋公和卒稱卒者略外以

夫盟於宿故赴以名冬十有二月齊侯鄭伯

例在七年○別音鼈冬十有二月齊侯鄭伯

盟于石門來告故書石門齊地或曰濟

北盧縣故城西南濟水之門也癸未

葬宋穆公無傳魯使大夫會葬故書始死書

改赴書也書葬則舉謚稱公者會葬者在外

據彼國之辭也書葬例在昭六年也為于偽

反惡鳥路反傳三年春王三月壬戌平王崩

赴以庚戌故書之夏君氏卒聲子也不赴于諸侯

不反哭于寢不祔于姑故不曰薨不稱夫人故不言



葬

夫人喪禮有三。薨則赴於同盟之國。一也。既葬。日中自墓反。虞於正寢。所謂反哭于

寢。二也。卒哭而祔於祖姑。三也。若此則書曰。夫人某氏薨。葬我小君某氏。此備禮之文也。

其或不赴不祔。則為不成喪。故死不稱夫人。薨葬不言葬我小君某氏。反哭則書葬不反

哭。則不書葬。今聲子三禮皆不書姓。為公故。闕釋例論之詳矣。○祔音附。

曰君氏

不書姓。碑正夫人也。隱見為君。故特書於經。稱曰君氏。以別凡妾媵。○為

公。于鄭武公莊公為平王卿士

卿士。王卿士。執政者。言父

子秉周之政也。王貳于虢

虢。西虢公也。亦仕王朝。王欲分政於虢。不復專在鄭伯

而鳩反。後不音者皆同。鄭伯怨王。王曰無

之故。周鄭交質。王子狐為質於鄭。鄭公子忽

為質於周。音致。下同。狐音胡。王崩。周人將

畀虢公政

周人遂成平王本意。○畀必二反。與也。

四月鄭祭足

帥師取溫之麥。秋又取成周之禾

四月。今二月也。秋。今

之夏也。麥禾皆未熟。言取者。蓋芟踐之。溫。今河內溫縣。成周。洛陽縣也。○祭側界反。芟所

銜。周鄭交惡

兩相疾惡。

君子曰。信不由中。質無益

也。明恕而行。要之以禮。雖無有質。誰能間之。

苟有明信。澗谿沼沚之毛

澗。亦澗也。沼。池也。毛。草也。

蘋蘩蕓藻之菜

蘋。大萍也。蘩。皤蒿。蕓。藻。聚藻也。○蘩。紆粉

反。蒹。多反。白蒿也。

筐筥錡釜之器

方曰筐。圓曰筥。無足曰釜。



有足曰錡。筐丘方反。筐九潢汗。行潦之水

也。潢音黃。汗音烏。可薦於鬼神。可羞於王

公也。羞進。而況君子結二國之信。行之以禮。又

焉用質。通言盟約彼此之情。故風有采蘩采

蘋。義取於不嫌薄物。雅有行葦。泂酌也。詩大雅

行潦。可以共祭祀也。泂音迥。昭忠信也。有

忠信之行。雖薄物皆武氏子來求。賻王未葬

也。宋穆公疾。召大司馬孔父而屬殤公焉。曰

先君舍與夷而立寡人。先君穆公兄宣公也。

反舍音捨。與如字。一音餘。寡人弗敢忘。若以

大夫之靈。得保首領以沒。先君若問與夷。其

將何辭以對。請子奉之。以主社稷。寡人雖死

亦無悔焉。對曰。羣臣願奉馮也。馮。穆公子莊

公也。馮皮。公曰。不可。先君以寡人為賢。使主社稷。若

棄德不讓。是廢先君之舉也。豈曰能賢。讓則

稱賢也。先昭先君之令德。可不務乎。吾子其無

廢先君之功。先君以舉賢為功。使公子馮出

居於鄭。八月庚辰。宋穆公卒。殤公即位。



君子曰。宋宣公可謂知人矣。立穆公。其子饗

之命。以義夫。命出於義也。夫。天音符。商頌曰。殷受命

咸宜。百祿是荷。其是之謂乎。詩頌。言殷湯武受命皆以義。

故。任荷天之百祿也。帥義而行。則殤公宜受此命。宜荷此祿。公子馮不帥父義。忿而出奔。

因鄭以求入。終傷咸宜之福。故知人之稱。唯在宣公也。殷禮有兄弟相及。不必傳子孫。宋

其後也。故指稱商頌也。荷。冬。齊鄭盟于石門。河可反。又音何。稱尺證反。

尋盧之盟也。盧盟在春秋前。盧。齊地。今濟北盧縣故城。庚戌。鄭伯

之車僨于濟。既盟而遇大風。傳記異也。十二。月無庚戌。日誤。僨。弗問反。什

也。衛莊公娶于齊東宮得臣之妹。曰莊姜。得

齊。大子也。大子不敢。居上位。故常處東宮。美而無子。衛人所為賦

碩人也。碩。人。詩。義取莊姜美于色。賢于德。而不見答。終以無子。國人憂之。為于

又娶于陳。曰厲嬀。生孝伯。早死。陳。今陳國。陳縣也。嬀。

九色。反。其娣戴嬀。生桓公。莊姜以為己子。嬀。陳姓也。

厲。戴。皆諡。雖為莊姜子。然大子之位未定。公子州吁。嬀人之子也。

嬀。親幸也。吁。況于反。嬀。必計反。賤而得幸。曰嬀。有寵而好兵。公弗

禁。莊姜惡之。石碏諫曰。臣聞愛子。教之以義

方也。石碏。衛大夫。碏。七略反。弗納於邪。驕奢淫泆。所自邪

也。四者之來。寵祿過也。將立州吁。乃定之矣。



若猶未也。階之為禍。

言將立為天子。則宜早定。若不早定。州吁必緣

寵而為禍。夫寵而不驕。驕而能降。降而不憾。

如此者少也。降其身則必恨。恨則思亂。不能自安。自

憾而能珍者。鮮矣。

且夫賤妨貴。少陵長。遠

重也。憾。胡暗反。珍。之。忍反。重也。鮮。息淺反。

且夫賤妨貴。少陵長遠。

間親。新聞舊。小加大。

小國而加兵於大國。如

芳。少。詩。照。反。長。丁。丈。反。間。比。必。二。反。

淫。破。義。所謂六逆。

也。君義。臣行。父慈。子孝。兄愛。弟敬。所謂六順。

也。臣行。君去。順效。逆所以速禍也。君人者將

禍。是務去。而速之。無乃不可乎。弗聽。其子厚。

與州吁游。禁之。不可。桓公立。乃老。

老。致仕也。四年。經書

州吁弒其君。故傳先經以始。事。去。起。呂。反。先。悉。薦。反。

經四年。春。王二月。莒人伐杞。取牟婁。

無傳。書取。言易

也。例在襄十三年。杞國本都陳留。雍丘縣。推尋事跡。桓六年。淳于公亡國。杞似并之。遷都

淳于。僖十四年。又遷緣陵。襄二十九年。晉人城杞之淳于。杞又遷都淳于。牟婁。杞邑。城陽

諸縣東北有婁鄉。杞音起。卒。亡侯反。易。以。豉。反。雍。於。用。反。

戊申衛州吁

弒其君完。

稱臣弒君。臣之罪也。例在宣四年。戊申。三月十七日。有日而無月。

夏公及宋公遇于清。

遇者。草次之期。二國各簡其禮。若道路相逢。遇

也。清。衛邑。濟北。東阿縣有清亭。

宋公陳侯蔡人衛人伐鄭。秋。



翬帥師會宋公陳侯蔡人衛人伐鄭魯公子翬大夫

不稱公子。疾其固請。強君以不義也。諸外大夫。皆稱人。至於內大夫。則皆去族稱名。

於記事之體。他國可言某人。而已國之卿佐。不得言魯人。此所以為異也。翬。弱去族。傳曰。

疾之。叔孫豹則曰。言違命。此其例也。○翬許歸反。強其丈反。去起呂反。下同。溺乃歷反。

九月衛人殺州吁于濮州吁弒君而立。未列於會。故不稱君。例在

成十六年。濮。陳地。冬十有二月。衛人立晉衛人

逆公子晉而立之。善其得衆。故不書。入於衛。變文以示義。例在成十八年也。

傳四年春衛州吁弒桓公而立公與宋公為

會將尋宿之盟未及期衛人來告亂夏公及

宋公遇于清宿盟在元年宋殤公之即位也公子

馮出奔鄭鄭人欲納之及衛州吁立將脩先

君之怨於鄭謂二年鄭人伐衛之怨也而求寵於諸侯以

和其民諸篡立者。諸侯既與之會。則不復討。故欲求此寵也。使告於宋

曰君若伐鄭以除君害害謂宋公子馮君為主敝邑

以賦與陳蔡從則衛國之願也言舉國之賦。調也。從才用

反調徒宋人許之於是陳蔡方睦於衛蔡今汝南

上蔡縣也故宋公陳侯蔡人衛人伐鄭圍其東門

五日而還公問於衆仲曰衛州吁其成乎衆仲



魯也。對曰：臣聞以德和民，不聞以亂。亂謂阻

也。夫州吁阻兵而安忍，阻兵無衆，安忍無親。

以亂猶治絲而棼之也。絲見棼緼，益所以亂也。棼音墳。緼於

衆叛親離，難以濟矣。恃兵則民殘，民殘則衆反。安忍則刑過，刑過則

離。夫兵猶火也，弗戢將自焚也。夫州吁弑其

君而虐用其民，於是乎不務令德而欲以亂

成，必不免矣。戢莊秋，諸侯復伐鄭，宋公使

來乞師。乞師，非卿公辭之。從衆仲羽父請以師

會之。羽父，公弗許，固請而行。故書曰：翬帥

師，疾之也。諸侯之師敗鄭徒兵，取其禾而還。

時鄭不州吁未能和其民，厚問定君於石子

石子，石碯也。以州石子曰：王覲為可。曰：何以

得覲？曰：陳桓公方有寵於王，陳衛方睦。若朝

陳使請，必可得也。厚從州吁如陳。石碯使告

于陳曰：衛國褊小，老夫耄矣，無能為也。此二

人者，實弑寡君，敢即圖之。八十曰耄，稱國小

使因其往陳人執之，而請涖于衛。請衛人自

就圖之九月，衛人使右宰醜涖殺州吁于濮。石

利利。涖音。利。九月，衛人使右宰醜涖殺州吁于濮。石



碣使其宰孺羊肩。泣殺石厚于陳。君子曰：石

碣，純臣也。惡州吁而厚與焉。大義滅親，其是

之謂乎？子從弒君之賊，國之大逆，不可不除。故曰大義滅親。明小義則當兼子愛。

也。孺，奴侯反。惡，烏路反。與焉，音預。衛人逆公子晉于邢。冬，十

二月，宣公即位。公，子晉也。刑，音刑。國名。書曰：衛人立晉。

衆也。

經五年春，公矢魚于棠。書陳魚以示非禮也。書棠，譏遠地也。今高

平方與縣北有武堂。夏四月，葬衛桓公。秋，衛師

入邾。將卑師衆。但稱師，此史也。九月，考仲子之

宮，初獻六羽。成，仲子宮。安其主而祭之。惠公

諸侯無二嫡。蓋隱公成父之志，為別立宮也。公問羽數，故書羽。婦人無諡，因姓以名宮也。

邾人鄭人伐宋。邾主兵。故螟，無傳。蟲食苗心

冬十有二月辛巳，公子彊卒。大夫書卒不書葬，葬者臣子之

事非公家所及也。宋人伐鄭，圍長葛。潁川長社

葛城。

傳五年春，公將如棠觀魚者。臧僖伯諫曰：凡

物不足以講大事。臧僖伯，公子彊也。僖，諡也。大事，祀與戎也。其材

不足以備器用，則君不舉焉。材，謂皮革齒牙骨角毛羽也。器



用軍國之器也。君將納民於軌物者也。故講事以度。

軌量謂之軌。取材以章物采謂之物。不軌不

物謂之亂政。亂政亟行所以敗也。言器用衆物不入法

度則為不軌不物。亂敗之所起。度待洛反。一音如字。函欺冀反。數也。故春蒐。

夏苗。秋獮。冬狩。蒐索擇取不孕者。苗為苗除害也。獮殺也。以殺為名。順秋

氣也。狩圍守也。冬物畢成。獲則取之。皆於農無所擇也。蒐所求反。獮息淺反。

隙以講事也。各隨時事之間也。三年而治兵。入

而振旅。雖四時講武。猶復三年而大習。出曰治兵。始治其事。入曰振旅。治兵禮畢。

整衆而還。振也。歸而飲至。以數軍實。飲於廟。以數車徒器

械及所獲也。昭文章。明貴賤。辨等列。等

行也。順少長。出則少者在。前還則在後。習威儀。

也。鳥獸之肉不登於俎。俎祭宗廟器也。皮革齒牙骨

角毛羽不登於器。謂以飾法也。則公不射。古之

制也。若夫山林川澤之實。器用之資。阜隸之

事。官司之守。非君所及也。士臣阜。阜臣輿。輿臣隸。言取此雜猥

之物。以資器備。是小臣有司之職。非諸侯之所親也。射食亦反。阜才早反。公曰。

吾將略地焉。孫辭以略地。略。揔攝巡行之名。傳曰。東略之不知。西則否矣。

行下反。遂往陳。魚而觀之。陳設張也。公大設僖捕魚之備而觀之。僖



伯稱疾不從書曰公矢魚于棠非禮也且言

遠地也矢亦陳也。棠實他竟。故曲沃莊伯以

鄭人邢人伐翼曲沃。晉別封成師之邑。在河

晉舊都。在平陽絳邑縣東。邢國。王使尹氏武

氏助之翼侯奔隨尹氏。武氏。皆周世族大夫

不書。傳具其事。為後晉事張本也。曲沃及翼本未見桓二年。隨。晉地也。夏葬衛桓

公衛亂是以緩有州吁之亂。十四月四月鄭

人侵衛牧牧。衛邑。經書夏四月葬衛桓公。今

復備舉經文。二年君氏卒。其義亦同。他皆放

此以報東門之役在東門。役衛人以燕師伐鄭

南燕國。今東郡燕縣。鄭祭足原繁洩駕以三軍軍其前。

使曼伯與子元潛軍軍其後燕人畏鄭三軍

而不虞制人北制。鄭邑。今河南成阜縣六月

鄭二公子以制人敗燕師于北制二公子。曼

君子曰不備不虞不可以師曲沃叛王秋王

命虢公伐曲沃而立哀侯于翼春。翼侯奔隨

衛之亂也邾人侵衛故衛師入邾邾。國也。東

西邾。國也。東邾鄉也九月考仲子之宮將萬焉萬。舞公問



羽數於衆仲

問執羽人數也

對曰天子用八

八八八八

諸侯用六

六六六六

大夫四

四四四四

士二

二二二二

士有功

夫舞所以節八音而行八風

八音金

匏土革木也。八風。八方之風也。以八音之器。播八方之風。手之舞之。足之蹈之。節其制而

序其情者。八音。金鐘。石磬。絲琴瑟。竹簫管。土

壘。木祝。故。匏。笙。革鼓也。八方之風。謂東方谷

風。東南清明風。南方凱風。西南涼風。西方閭

闔風。西北不周風。北方廣莫風。東北融風。

故自八以下唯天子得盡物數。故以八公從

之於是初獻六羽始用六佾也

魯唯文王周

而他公遂因仍僭而用之。今隱公特立此婦

田邾人告於鄭曰請君釋憾於宋敝邑為道

釋四年再見伐

伐宋入其郛以報東門之役

郭郭也。東門之役在四年。郭芳

夫宋人使來告命

告命策書

公聞其入郛也將救

之問於使者曰師何及對曰未及國

念公知而故問

責窮辭也

公怒乃止辭使者曰君命寡人同

恤社稷之難今問諸使者曰師未及國非寡

人之所敢知也

為七年公伐邾

冬十二月辛



已臧僖伯卒公曰叔父有憾於寡人諸侯稱同姓大

夫長曰伯父少曰叔父。有恨。恨諫觀魚不聽也。寡人弗敢忘葬之加

一等加命服也宋人伐鄭圍長葛以報入郟之

役也

經六年春鄭人來渝平渝和而不盟曰平。渝羊朱反。變也。夏

五月辛酉公會齊侯盟于艾泰山牟縣東南有艾山也。艾五

蓋秋七月雖無事而書首月。具四反。時以成歲也。他皆放此。冬宋人取

長葛鄭邑可知。故不言鄭也。前年冬圍不克而還。今冬乘長葛無備而取之。言易也。易以鼓反。

傳六年春鄭人來渝平更成也渝變也。公之為公子戰於

狐壤為鄭所執。逃歸。怨鄭。鄭伐宋。公欲救宋。宋使者失辭。公怒而止。忿宋則欲厚鄭。鄭因

此而來。故經書翼九宗五正頃父之子嘉父

渝平傳曰更成

逆晉侯于隨翼晉舊都也。唐叔始封。受懷姓九宗。職官五正。遂世為晉強家。

五正。五官之長。九宗。一姓為九族也。頃父之子。嘉父。晉大夫也。頃音傾。納諸鄂

晉人謂之鄂侯鄂音別。邑也。諸地名疑者皆言

關。他皆放此。前年桓王立此侯之夏盟于艾

始平于齊也春秋前魯與齊不平。今乃燕惡結好。故言始平于齊。好呼報

反五月庚申鄭伯侵陳大獲往歲鄭伯請成



于陳成猶陳侯不許五父諫曰親仁善鄰國

之寶也君其許鄭五父陳陳侯曰宋衛實難

難可畏難也鄭何能為遂不許君子曰善不

可失惡不可長其陳桓公之謂乎長惡不悛

從自及也悛止也從隨也雖欲救之其將能

乎商書曰惡之易也如火之燎于原不可鄉

邇商書盤庚言惡鄉長如其猶可撲滅言不可撲

也滅周任有言周任周大夫也曰為國家者見惡如農

夫之務去草焉芟夷蕝崇之絕其本根勿使

能殖則善者信矣芟刈也夷殺也蕝積也崇聚也

如字一音申反信秋宋人取長葛冬京師來告

饑公為之請糴於宋衛齊鄭禮也告饑不以

言京師而不書於經也雖非王命而公其以

稱命已國不足旁請鄰國故曰禮也傳見隱

之賢也為鄭伯如周始朝桓王也桓王即位

于偽反至是乃朝王不禮焉周桓公言於王曰我周

故曰始也之東遷晉鄭焉依周桓公周黑肩也周采

幽王為太我所殺平王東徙晉文侯鄭武公

反左王為太我善鄭以勸來者猶懼不旣旣至也況不



禮焉鄭不來矣

為桓五年諸侯從王伐鄭傳也

經七年春王三月叔姬歸于紀

無傳叔姬伯姬之弟也至

是歸者待年於父母國也滕侯卒

傳例曰不書名未同盟也滕國

在沛國公丘縣沛音貝

夏城中丘

年中丘在莊二琅邪九

齊侯使其弟年來聘

諸聘皆使卿也執王帛以相存問例在

襄元年

秋公伐邾冬天王使凡伯來聘

凡伯周

國伯爵也汲郡共縣東南有凡城也

戎伐凡伯于楚丘以歸

戎鳴

鍾鼓以伐天子之使見夷狄強虜不書凡伯敗者單使無眾非戰陳也但言以歸非執也

楚丘衛地在濟陰成武縣西南

傳七年春滕侯卒不書名未同盟也凡諸侯

同盟於是稱名故薨則赴以名

盟以名告神故薨亦以名

告終稱嗣也以繼好息民

告亡者之終稱嗣位之主

嗣位之主當奉而弗忘故曰謂之禮經

此言

乃周公所制禮經也十一年不告之例又曰

皆承策為經丘明之傳博采眾記故

夏城中

丘書不時也齊侯使夷仲年來聘結艾之盟

也秋宋及鄭平七月庚申盟于宿公

伐邾為宋討也

公距宋而更與鄭平欲以鄭為援今鄭復與宋盟故懼而



伐邾。欲以求宋。故曰為。初。戎朝于周。發幣于

公卿。凡伯弗賓。今朝而發幣於公卿。如冬。王使

凡伯來聘。還我伐之于楚丘。以歸。所以見凡伯

陳及鄭平。六年。鄭侵陳。十二月。陳五父如鄭

泣盟。壬申。及鄭伯盟。敵如忘。志不在於

盟矣。洩伯。鄭洩駕。鄭良佐如陳泣盟。良佐。鄭

辛巳。及陳侯盟。亦知陳之將亂也。其政治。故

故陳侯請妻之。以忽有王寵。故鄭伯許之。乃

成昏。為鄭忽失齊昏。援以至出奔傳也。

經八年春。宋公衛侯遇于垂。垂。衛地。濟陰句

亭。古侯反。三月。鄭伯使宛來歸祊。宛。鄭大夫。不

祊。鄭祀泰山之邑。在琅邪費縣東。庚寅。我入

考父卒。無傳。襄六年傳曰。杞桓公卒。始赴以

見。在位二君也。嘗與其父同盟。則亦以名赴

其子。亦所以繼好也。蔡未與隱盟。蓋春秋前

與惠公盟。故赴以辛亥宿男卒。無傳。元年。宋

名也。見賢遍反。辛亥宿男卒。魯大夫盟于

三傳卷一



宿。宿與盟也。晉荀偃禱河。稱齊晉君名。然後

自稱名。知雖大夫出盟亦當先稱已君之名。

以啓神明。故薨皆從身盟之例。當告以名也。

傳例曰。赴以名。則亦書之。不然則否。碑不敏

也。今宿赴不以名。故亦不書名。諸例或發於

始事。或發於後者。因宜有所異同。亦或丘明

所得記注本末。秋七月庚午。宋公齊侯衛侯

盟于瓦屋。齊侯尊宋使主會。故宋八月葬蔡

宣公。無傳。三月九月辛卯。公及莒人盟于浮

來。莒人微者。不嫌敵公侯。故直稱公。例在僖

鄉。西有公來山。號曰螟。無傳。冬十有二月無

駭卒。公不與小斂。故不書日。

傳八年春齊侯將平宋衛。有會期宋

公以幣請於衛。請先相見。衛侯許之。故

遇于大丘。地有兩名。鄭伯請釋泰山之祀而

祀周公。以泰山之祊易許田。二月鄭伯使宛

來歸祊。不祀泰山也。成王營王城。有遷都之

魯國朝宿之邑。後世因而立周公別廟焉。鄭

桓公。周宣王之母弟。封鄭。有助祭泰山湯沐

之邑。在祊。鄭以天子不能復巡狩。故欲以祊

易許田。各從本國所近之宜。恐魯以周公別

廟為疑。故云。已廢泰山之祀。而欲為魯夏號

祀周公。孫辭以有求也。許田。近許之田。夏號

公忌父始作卿士于周。遂畀之政。四月甲辰。



鄭公子忽如陳逆婦媯辛亥以媯氏歸甲寅

入于鄭陳鍼子送女先配而後祖鍼子曰是

不為夫婦誣其祖矣非禮也何以能育陳鍼子

夫禮逆婦必先告祖廟而後行故楚公二圍稱告莊媯之廟鄭忽先逆婦而後告廟故曰

先配而後祖齊人卒平宋衛于鄭秋會于温

盟于瓦屋以釋東門之役禮也會温不書不以告也定國

息民故曰禮也平宋衛二國八月丙戌鄭伯

以齊人朝王禮也言鄭伯不以執公得政而背王故禮之齊稱人略從

國辭上有七月庚午下有九月公及莒人盟于

浮來以成紀好也二年紀莒盟于密為魯故今公尋之故曰以成紀好

冬齊侯使來告成三國齊侯冬來告稱秋和三國公使眾

仲對曰君釋三國之圖以鳩其民君之惠也

寡君聞命矣敢不承受君之明德鳩集無駭

卒羽父請諡與族公問族於眾仲對曰

天子建德立有德以因生以賜姓因其所由生以賜姓

謂若舜由媯姓也胙之土而命之氏報之以土而命氏曰

陳胙諸侯以字諸侯位卑不得賜姓故為

諡因以為族或便即先人之官有世功則有



官族邑亦如之。謂取其舊官舊邑之稱以爲一族。皆稟之時君也。稱尺證反。

公命以字爲展氏。諸侯之子稱公子。公子之子稱公孫。公孫之子以王

父字爲氏。無駭公子。展之孫也。故爲展氏。

經九年春。天王使南季來聘。無傳。南季。天子大夫也。南氏。季。

也。字。三月癸酉。大雨震電。庚辰。大雨雪。正月也。今

雨雪。于付。反。傳同。挾卒。無傳。挾。魯大夫。未。賜族者。挾音協。夏。城郎。秋。

七月冬。公會齊侯于防。防。魯地。在琅邪。華縣東南。

傳九年春。王三月癸酉。大雨霖以震。書始也。書。癸酉。始雨也。庚辰。大雨雪。亦如之。書時失也。正月。

微陽始出。未可震電。既震電。又不當大雨雪。故皆爲時失也。凡雨。自三日以

往爲霖。此解經書霖也。而無霖字。經誤也。平地尺爲大雪。夏。

城郎書不時也。宋公不王。不共職也。鄭伯爲王左

卿士。以王命討之。伐宋。宋以入郟之役。怨公。

不告命。入郟在五年。公以七年伐郟。欲以公說宋。而宋猶不稱也。說音悅。公

怒。絕宋使。秋。鄭人以王命來告伐宋。遣使致王命也。

伐宋未得志。故復更告之。冬。公會齊侯于防。謀伐宋也。北

戎侵鄭。鄭伯禦之。患戎師。曰。彼徒我車。懼其

侵軼我也。徒。步兵也。軼。突也。公子突曰。使勇

○軼音迭。又音逸。



而無剛者。嘗寇而速去之。

公子突。鄭厲公也。嘗。試也。勇則能往。

無剛不取退也。

君為三覆以待之。

覆。伏兵也。○覆。扶又反。下同。

戎

輕而不整。貪而無親。勝不相讓。敗不相救。先

者見獲。必務進。進而遇覆。必速奔。後者不救。

則無繼矣。乃可以逞。

逞。解也。○逞。遣政反。

從之。戎人之

前遇覆者奔。祝聃逐之。

祝聃。鄭大夫。○甘反。一音土甘反。

聃乃

衷戎師。前後擊之。盡殪。

為三部伏兵。祝聃勇而無剛者。先犯戎

而速奔。以過二伏兵。至後伏兵起。戎還走。祝聃反逐之。戎前後及中。三處受敵。故曰衷戎師。殪。死也。○衷。丁仲反。

戎師大奔。

後駐軍不十復繼也。

一月甲寅。鄭人大敗戎師。

此皆春秋時事。雖經無正文。所謂必

廣記而備言之。將令學者原始要終。尋其枝葉。究其所窮。他皆放此。○要於逞反。

經十年春。王二月。公會齊侯。鄭伯。于中丘。

言傳

正月會。癸丑盟。釋例推經傳日月。癸丑是正月二十六日。知經二月誤也。

夏。翬帥

師會齊人。鄭人伐宋。

公子翬不待公命而貪會二國之君。疾其專進。

故去氏。齊鄭以公不至。故亦更使微者從之。伐宋。不言及。明翬專行。非鄧之謀也。及例在

宣七年六月壬戌。公敗宋師于菅。

齊鄭後期。故公獨敗宋師。

書敗宋。未陳也。敗例在莊十年。菅。宋地。○菅。古頑反。

辛未。取郟。辛巳

取防。

鄭後至。得郟防二邑。歸功于魯。故書取防。明不用師徒也。濟陰成武縣東南有郟。



城。高平昌邑縣西南有。秋。宋人衛人入鄭。宋

人蔡人衛人伐戴。鄭伯伐取之。伯因其不和。

也。戴國。今陳留外黃縣東南。有戴城也。冬。十

月。壬午。齊人鄭人入郕。

傳。十年春。王正月。公會齊侯鄭伯于中丘。癸

丑。盟于鄧。為師期。尋九年會于防。謀伐宋也。

也。蓋公還。告會而。夏五月。羽父先會齊侯鄭

伯伐宋。言先會。明非公本。六月。戊申。公會齊

侯鄭伯于老桃。會不書。不告於廟也。老桃。宋

日。誤也。壬戌。公敗宋師于菅。庚午。鄭師入郕。

辛未。歸于我。庚辰。鄭師入防。辛巳。歸于我。

六月七日。庚午。十五日。庚辰。二十五日。鄭伯

防。入而不有。命魯取之。推功上爵。讓以自替。

君子謂鄭莊公於是乎可謂正矣。以王命討

不庭。下之事上。皆不貪其土。以勞王爵。正之。

體也。勞者敘其勤。以答之。諸侯相朝。逆之以

言以勞王爵。蔡人衛人郕人。不會王命。宋不伐

秋。七月。庚寅。鄭師入郊。猶在郊。鄭師還。駐宋



人衛人入鄭

宋衛奇兵。乘虛入鄭。

蔡人從之伐戴

從宋衛伐

也。八月壬戌，鄭伯圍戴，癸亥克之，取其師焉。

三國之軍在戴，故鄭伯合圍之。師者，軍旅之通稱也。稱尺證反。

宋衛既入鄭

而以伐戴，召蔡人。

伐戴，乃召之也。

蔡人怒，故不和而

敗。

言鄭取之易也。

九月戊寅，鄭伯入宋。

報入鄭也。九月無戊寅。戊

寅。八月二十四日也。

冬，齊人、鄭人入郕，討違王命也。

經十有一年春，滕侯、薛侯來朝。

諸侯相朝例在文十五年。

夏，公會鄭伯于時來。

時來，郟也。滎陽縣東有。釐城，鄭地也。釐音來。

又力秋七月壬午，公及齊侯、鄭伯入許。與謀及之反。

還使許叔居之。故不言滅也。許穎川許昌縣。

與音預。還音環。

冬十有一月

壬辰，公薨。

實弒。書薨，又不地者，史策所諱也。

傳十一年春，滕侯、薛侯來朝，爭長。

薛，魯國薛縣也。

侯曰：我先封。

薛祖奚仲，夏所封。在周之前也。

滕侯曰：我周之

卜正也。

卜正，官之長。

薛庶姓也。我不可以後之。

庶姓。

非周之同姓也。

公使羽父請於薛侯曰：君與滕君辱

在寡人，周諺有之曰：山有木，工則度之；賓有

禮，主則擇之。

擇所宜而行之。度，大洛反。

周之宗盟，異姓

為後。

盟載書皆先同姓。例在定四年。

寡人若朝于薛，不敢與



諸任齒

薛。任姓。齒。列也。田音王。

君若辱既寡人則願以

時 滕君為請薛侯許之乃長滕侯夏公會鄭伯

于邾謀伐許也鄭伯將伐許五月甲辰授兵

於大宮

大宮鄭祖廟也。

公孫閱與穎考叔爭車

公孫閱鄭大夫也。

穎考叔挾輈以走

輈車輅也。輈張留。

反 子都拔棘以逐之

子都公孫閱也。

及大逵弗及

子都怒

逵道方九軌也。逵謂之逵。

秋七月公會齊

侯鄭伯伐許庚辰傅于許

傅干許城下也。

穎考

叔取鄭伯之旗蝥弧以先登

蝥弧旗名也。

子

都自下射之顛

顛隊而死也。射食亦反隊直類反。

瑕叔盈又

以蝥弧登

瑕叔盈。

周麾而呼曰君登矣

周。徧也。麾。

招也。呼。火故反。

鄭師畢登壬午遂入許許莊公奔

衛

奔不書兵亂遁。逃。味知所在也。

齊侯以許讓公公曰君謂

許不共

不共職貢。音恭。

故從君討之許既伏其罪

矣雖君有命寡人弗敢與聞乃與鄭人鄭伯

使許大夫百里奉許叔以居許東偏

許叔許莊公之弟。

東偏。東鄙也。與音預。

曰天禍許國鬼神實不逞于許

君而假手于我寡人

借手于我寡德之人以討許也。

寡人唯



是一二父兄不能共億父兄。同姓羣臣也。其敢

以許自為功乎。寡人有弟不能和協而使餽

其口於四方弟。共叔段也。餽。鬻也。其況能久有

許乎。吾子其奉許叔以撫柔此民也。吾將使

獲也。佐吾子獲。鄭大夫也。若寡人得没于地以壽

終也。天其以禮悔禍于許言天加禮於許而悔禍之。無寧茲

許公復奉其社稷無寧。寧也。茲。此也。唯我

鄭國之有請謁焉如舊昏媾謁。告也。昏。婦之父曰媾。

其能降以相從也降。降心也。無滋他族實偪處此

以與我鄭國爭此土也。吾子孫其覆亡之不

暇而況能禋祀許乎繫。齊以享。謂之禋。祀。謂許山川之祀。寡人

之使吾子處此不唯許國之為亦聊以固吾

圍也圍。邊垂也。為。于偽反。乃使公孫獲處許西偏曰

凡而器用財賄無實於許我死乃亟去之吾

先君新邑於此此。今河南新鄭舊鄭。在。京北。王室而

既卑矣周之子孫日失其序鄭亦周之子孫。夫許大

岳之胤也大。岳。神農之後。堯四岳也。胤。繼也。天而既厭

周德矣吾其能與許爭乎。君子謂鄭莊公於



是乎有禮禮經國家定社稷序民人利後嗣

者也許無刑而伐之服而舍之刑法也度德而

處之量力而行之相時而動無累後人乃我死

去之無累後人度待可謂知禮矣鄭伯使

卒出緘行出犬雞以詛射穎考叔者百人為

五人為行行亦卒之行行列疾射穎考叔者故

君子謂鄭莊公失政刑矣政以治民刑以正

邪既無德政又無威刑是以以及邪大臣不能

刑於邪而詛之將何益矣王取鄆劉二邑在

氏縣西南有鄆聚西北為邾之田于鄭邾邾

邑邾音干而與鄭人蘇忿生之田蘇忿生

詩寇蘇公也温原在沁水絺在野王縣

勅之樊一名陽樊野王隰郕在懷縣欃茅在

武縣北也向縣西有地名盟今盟津也州

今州陘在脩武縣北懷今懷縣也

蘇忿生之田欃茅隰君子是以知桓王之失

鄭也恕而行之德之則也禮之經也已弗能

有而以與人不至不亦宜乎蘇氏叛王



所不能為桓五鄭息有違言以言語相違恨息侯

年從王伐鄭張本鄭息有違言以言語相違恨息侯

伐鄭鄭伯與戰于竟音境息師大敗而還南新息

君子是以知息之將亡也不度德莊鄭不徵辭

不察有罪以審曲直不宜輕鬪也犯五不韙

而以伐人其喪師也不亦宜乎韙是也

浪冬十月鄭伯以虢師伐宋壬戌大敗宋師

以報其入鄭也入鄭在宋不告命故不書凡

諸侯有命告則書不然則否命者國之大事

師出臧否亦如之臧否謂善惡得失也

雖及滅國滅不告敗此皆互言不須兩告乃

大宰大宰官名公白為其少故也吾將授之

矣授桓位也為干使營菟裘吾將老焉菟裘魯邑

公于桓公而請弒之公之為公子也與鄭人

戰于狐壤止焉內諱獲故言止狐壤鄭人囚

在泰山梁父縣南不欲復居魯羽父懼反譖

朝故別營外邑也菟免都反

鄭地也鄭人囚



諸尹氏尹氏鄭大夫也賂尹氏而禱於其主鍾巫主十一月

氏所祭遂與尹氏歸而立其主立鍾巫於魯也

公祭鍾巫齊于社圃社圃園名圃音補館于窻氏館舍

也。窻氏魯大夫。窻干委反。壬辰羽父使賊弑公于窻氏。

立桓公而討窻氏有死者欲以弑君之罪加窻氏而復不能正

法誅之傳言進退無所據也不書葬不成喪也桓弑隱篡立故喪禮不成也

甲寅十一月十九日校



春秋經傳集解隱公第二經七千二百六十三字注七千四百一十八字

春秋經傳集解桓公第二

桓公名軌。惠公之子。隱公之弟。母仲子。史記亦名允。謚法辟土服遠曰桓。

杜氏 盡十八年

經元年春王正月公即位嗣子位定於初喪而改元必須踰年

者繼父之業成交之志不忍有變於中年也。諸侯每首歲必有禮於廟。諸遭喪繼位者。因此而改元正位百官以序。故國史亦書即位

之事於策也。桓公篡立而用常禮欲自同於遭喪繼位者釋例論之。三月公會鄭伯于垂鄭

備矣。篡初患反。伯以璧假許田夏四月丁未公及鄭伯盟于

越公以篡立而脩好於鄭鄭因而迎之成禮于垂終易二田然後結盟垂犬丘衛地也

伯以璧假許田夏四月丁未公及鄭伯盟于



越。近垂地名也。鄭求祀周公。魯聽受。祊田。令鄭廢泰山之祀。知其非禮。故以璧假為文。時之所隱。○祊。百庚反。秋大水。平原出水為大水。○冬十月。

傳元年春。公即位。脩好于鄭。鄭人請復祀周公。卒易祊田。○事在隱八年也。公許之。三月。鄭伯

以璧假許田為周公祊故也。○魯不宜聽鄭祀。取祊田。犯二不宜以動。故隱其實。不言祊。稱璧假。言若進璧以假田。非久易也。○為于偽。

反。夏四月丁未。公及鄭伯盟于越。結祊成也。○結成。易二田之事也。傳以經不書祊。故獨見祊也。○見賢遍反。盟曰渝。盟無

享國。○渝。變也。秋大水。凡平原出水為大水。○廣平也。冬。鄭伯拜盟。○鄭伯若自來。則經不書。若遣使

也。宋華父督見孔父之妻于路。○華。孔子六世祖也。目逆而送之。曰美而豔。○色美也。公孫也。孔父

○豔。以。○豔。反。經二年春。王正月。戊申。宋督弑其君與夷。及其大夫孔父。

稱督以弑。罪在督也。孔父稱名者。內下能治其閨門。外取怨於民。身死而君。滕子來朝。○無傳。隱十一年。稱侯。今禍及其君也。蓋時王所黜也。

三月公會齊侯陳侯鄭伯于稷。以成宋亂。○成。也。宋有弑君之亂。故為會。欲以平之。稷。宋地。夏四月。取郟大鼎于

也。宋有弑君之亂。故為會。欲以平之。稷。宋地。夏四月。取郟大鼎于

也。宋有弑君之亂。故為會。欲以平之。稷。宋地。夏四月。取郟大鼎于



宋戊申納于大廟

宋以鼎賂公。大廟。周公廟也。始欲平宋之亂。終於受

賂。故備書之。戊申。五月十日也。部。古報反。天。音泰。

秋七月杞侯來朝

公即位。而來朝。蔡侯鄭伯會于鄧。

穎川。召陵縣。西南有鄧城。九月

入杞

不稱主帥。微者也。弗。地曰。帥所類反。或作師。

公及我盟于

唐冬公至自唐

傳例曰。告于廟也。特相會。故致地也。凡公行。還不書至者。

皆不告。朝也。隱不書至。謙不敢自同。於正君書勞策勲也。

傳二年春宋督攻孔氏殺孔父而取其妻公

怒督懼遂弑殤公君子以督為有無君之心

而後動於惡

雖有君。若無也。

故先書弑其君會于稷

以成宋亂為賂故立華氏也

經稱平宋亂者。蓋以魯君受賂。

立華氏貪縱之甚。惡其指斥。故遠言始與齊陳鄭為會之本意也。傳言為賂。故立華氏。明

經本書平宋亂為公諱。諱在受賂。立華氏也。猶壁假許田為周公妨故。所謂婉而成章。督

未死而賜族。督之妄也。為賂于僞反。

宋殤公立十年十一戰

殤公以隱四年立。十戰皆在隱公世也。

民不堪命孔父嘉為司

馬督為大宰故因民之不堪命先宣言曰司

馬則然

言公之數戰則司馬使爾嘉孔父字也。數音朔。

已殺孔父而

弑殤公召莊公于鄭而立之以親鄭

莊公公子馮也。

隱二年出居于鄭。馮入宋。不書不告也。馮皮冰反。

以部大鼎賂公



所造器也。故繫名於部。齊陳鄭皆有賂。故

遂相宋公。夏四月。取郛大鼎于宋。戊申。納于

大廟。非禮也。臧哀伯諫曰。夫魯君人

者。將昭德塞違。以臨照百官。猶懼或失之。故

昭令德以示子孫。是以清廟茅屋。以茅飾屋

也。廟。肅然清靜之稱。大路越席。大路。玉路。祀天

也。越。戶。大羹不致。大羹。肉汁。不致。五味。菜食不鑿。菜。稷

不精鑿也。○菜。音咨。食。音嗣。鑿。子洛反。精。米也。

昭其儉也。此四者。衮冕黻珽。衮。畫衣也。冕。冠

也。黻。韋鞞。以蔽

裳幅。烏。帶。革帶也。衣。下曰裳。幅。若今行。滕者。

衡紃紘紕。衡。維持冠者。紃。冠之垂者。紘。纓從

延。字。林。七善反。音。昭其度也。尊卑各藻率鞞鞞

藻。率。以韋為之。所以藉玉也。玉。五采。公侯伯

布孔反。削。仙。妙反。鞞。鞞。厲。游。纓。名。大帶。厲。大

帶。之。垂。者。游。旌。旗。之。游。纓。在。馬。膺。前。如。昭其

數也。尊卑各火龍黼黻。火。畫火也。龍。畫龍也。

昭其文也。明貴賤。五色比象。

斂。兩。已。相。戾。也。



昭其物也

車服器械之有五色皆以比象天地四方以示器物不虛設也

是錫鸞和鈴昭其聲也

錫在馬額鸞在鑣和在衡鈴在旂動皆有

鳴聲也錫音三辰旂旗昭其明也

三辰日月星也畫於

旂旗象夫德儉而有度登降有數

登降謂上

文物以紀之聲明以發之以臨照百官百官

於是乎戒懼而不敢易紀律今滅德立違

華督而寘其賂器於大廟以明示百官百

官象之其又何誅焉國家之敗由官邪也官

之失德寵賂章也郜鼎在廟章孰甚焉武王

克商遷九鼎于雒邑

九鼎殷所受夏九鼎也武王克商乃營雒邑而

後去之又遷九鼎焉時但營洛邑未有都城至周公乃卒營雒邑謂之王城即今河南

也故傳曰成王定鼎于郊郜也義士猶或非之

蓋伯夷之屬也

而況將昭違亂之賂器於太廟其若之何公

不聽周內史聞之曰臧孫達其有後於魯乎

君違不忘諫之以德

內史周大夫官也僖伯諫隱觀魚其子哀伯諫

桓納鼎積善之家必有後於魯秋七月杞侯來朝不

敬杞侯歸乃謀伐之蔡侯鄭伯會于鄧始懼

楚也

楚國今南郡江陵縣北紀南城也楚武王始僭號稱王欲害中國蔡鄭姬姓近

六朝人鈔卷子  
自之失也



楚故懼九月入杞討不敬也公及戎盟于唐

脩舊好也之惠冬公至首唐告于廟也凡公

行告于宗廟反行飲至舍爵策勳焉禮也飲

酒器也既飲置爵則書勳勞於策言特相會

往來稱地讓事也特相會公與一國會也會

為主兩讓會事不為成故但書地自參以上則往稱地來稱會

成事也成會事也初晉穆侯之夫人姜

氏以條之役生太子命之曰仇條晉地也意取

於戰相其弟以千畝之戰生命之曰成師桓

也西河界休縣南有地名千畝意取能成其衆師服曰異哉君之名

子也師服晉大夫也夫名以制義名之必義以出禮

禮從義出禮以體政政以禮成政以正民是以政成而

民聽易則生亂反易禮義則亂生也嘉耦曰妃怨耦曰

仇古之命也自古有此言也耦今君命太子

曰仇弟曰成師始兆亂矣兄其替乎穆侯愛

叔俱取於戰以為名所附意異故師服知桓叔之黨必盛於晉以傾宗國故因名以諷諫

惠之二十四年晉始亂故封桓叔于曲沃惠

惠公也晉文侯卒子昭侯元年靖侯之孫欒



賓傳之

靖侯桓叔之高祖父言得貴寵公師孫為傳相也

服曰吾聞國家之立也本大而末小是以能

固故天子建國

立諸侯也

諸侯立家卿大夫卿置

側室

側室衆子也

大夫有貳宗適子為小宗次者為貳宗

以相輔貳也

士有隸子弟

士甲自以其子弟為僕隸

庶人工商各

有分親皆有等衰

庶人無復尊卑以親疏為分別也衰殺也分扶問

反又如字覲七

是以民服事其上而下無覲

覲下不冀望上位也

今晉甸侯也而建國本

既弱矣其能久乎

諸侯而在

惠之三十年晉

潘父弒昭侯而納桓叔不克

潘父晉大夫也昭侯文侯子也

晉人立孝侯

惠之四十五年曲沃莊伯

伐翼弒孝侯

莊伯桓叔子翼晉國所都

翼人立其弟鄂侯

鄂侯生哀侯

鄂侯以隱五年奔隨其

哀侯侵

陘庭之田

陘庭翼南鄙

陘庭南鄙啓曲沃伐

翼

經三年春正月公會齊侯于嬴

經之首時必

天王之所班也其或廢法違常失不班歷故

不書王也嬴齊邑今泰山嬴縣也經三年正月

從此盡十七年皆無王唯十年有二夏齊侯

傳以為義或有王字者非嬴音盈

鈔卷之此

鈔卷子自此起



衛侯胥命于蒲

申約言以相命而不歆血也。蒲。衛地。在陳留長垣縣西南。

六月公會杞侯于郕。秋七月壬辰朔。

日有食之。既無傳。既盡也。歷家之說。謂日光

同會。月奄日。故日食。食有上下者。行有高下。

既者。正相當而相奄。間疏也。然聖人不言。公

子翬如齊逆女。禮。君有故。九月齊侯送姜氏

于謹。謹。魯地。濟北蛇丘縣西。有下謹亭。已去

自齊。無傳。告於廟也。不言翬。以至

其弟年來聘。有年。無傳。五穀皆

傳。三年春。曲沃武公伐翼。次于陘庭。韓萬御

戎。梁弘為右。武公。曲沃莊伯子也。韓萬。莊伯

逐翼侯于汾隰。汾隰。汾水邊。驂絰而止。驂。駟

夜獲之。及欒共叔。共叔。桓叔之傳。欒

會于贏。成昏于齊也。不

盟也。公會杞侯于郕。杞求成也。二年入杞。故

秋公子翬如齊逆女。修先君之好。故曰公子



昏禮雖奉時君之命其言必稱先君以為禮辭故公子翬逆女傳稱修先君之好公子遂

命互舉其義也齊侯送姜氏非禮也凡公女

嫁于敵國姊妹則上卿送之以禮於先君公

子則下卿送之於大國雖公子亦上卿送之

於天子則諸卿皆行公不自送於小國則上

大夫送之冬齊仲年來聘致夫人也古者女

使大夫隨加聘問存謙敬序殷勤也在魯而

出則曰致女在他國而來則摠曰聘故傳以

致夫人也芮伯萬之母芮姜惡芮伯之多寵人

也故逐之出居于魏為明年秦侵芮張本也芮

如河東河北縣也芮如銳反惡鳥路反經四年春正月公狩于郎冬獵曰狩行三驅

故傳曰書時禮也周之春夏之冬也田夏天

王使宰渠伯糾來聘宰官渠氏伯糾名也王

伯糾攝父之職出聘列國故書名以譏之國

史之記必書年以集此公之事書首時以成

此年之歲故春秋有空時而無事者傳四年春正月公狩于郎書時禮也郎非狩

時合禮也夏周宰渠伯糾來聘父在故名秋秦師

侵芮敗焉小之也秦以芮小輕之冬王師秦



師圍魏執芮伯以歸三年。芮伯出居魏。芮更立君。秦為芮所敗。故以

芮伯歸將欲納之

經五年春正月甲戌己丑陳侯鮑卒未同盟而書名

者來赴以名故也。甲戌前年十二月二十一日也。己丑此年正月六日。陳亂故再赴。赴雖日

異而皆以正月起文。故但書正月。慎疑審事。故從赴兩書也。鮑步鮑反。夏齊侯

鄭伯如紀紀外相朝皆言如齊欲滅紀人懼而來告。故書天王使仍

叔之子來聘仍叔天子之大夫。稱仍叔之子。本於父字。幼弱之辭也。譏使童

子出聘也。葬陳桓公無城祝丘將襲紀故也。秋蔡人

衛人陳人從王伐鄭王自為伐鄭之主。君臣以告也。從如大雩傳例曰。書不時。冬螽無傳。螽字。又才用反。

為災。故書也。螽相冬州公如曹不書奔以朝容反。螽相魚反。

來書也。曹國。今濟陰定陶縣也。

傳五年春正月甲戌己丑陳侯鮑卒再赴也。

於是陳亂文公子佗殺太子免而代之他桓弟

五父也。稱文公子。明佗非桓公母弟也。免桓公太子也。他大何反。免音問。公疾病

而亂作國人分散故再赴夏齊侯鄭伯朝于

紀欲以襲之紀人知之王奪鄭伯政鄭伯不

朝奪不使知王政秋王以諸侯伐鄭鄭伯禦之王為

朝奪不使知王政秋王以諸侯伐鄭鄭伯禦之王為



中軍。虢公林父將右軍。蔡人衛人屬焉。虢公林父

王卿士也。將。子匠反。下同。周公黑肩將左軍。陳人屬焉。黑肩

周桓。子也。鄭子元請為左拒。以當蔡人衛人。鄭子元。

子拒。方陳也。拒俱甫反。為右拒。以當陳人。曰。

陳亂。民莫有鬪心。若先犯之。必奔。王卒顧之。

必亂。蔡衛不枝。固將先奔。不能相枝持也。既而萃於

王卒。可以集事。從之。萃。聚也。集。成也。曼伯為右拒。曼

檀伯也。曼音萬。祭仲足為左拒。原繁高渠彌以中軍

奉公為魚麗之陳。先偏後伍。伍承彌縫。司馬

戰。二十五乘為偏。以車居前。以伍次之。承偏之隙。而彌縫闕漏也。五人為伍。此蓋魚麗陳

法也。麗音萬。戰于緡葛。緡葛。鄭地。緡音須。命二拒曰。旃動

而鼓。旃。旗也。通帛為之。蓋今大將之麾也。執以為號。舍也。旃古外反。又古活反。本亦

作檜。建大木。置石其上。發機以礮敵。蔡衛陳皆奔。王卒亂。鄭師

合以攻之。王卒大敗。祝聃射王中肩。王亦能

軍。雖軍敗身傷。猶殿而不奔。故言能軍也。射。食亦反。中。丁仲反。殿。多見反。祝聃

請從之。公曰。君子不欲多上人。況敢陵天子

乎。苟自救也。社稷無隕。多矣。鄭於此收兵自退也。隕。于敏反。

夜。鄭伯使祭足勞王。且問左右。祭足。即祭仲之字。蓋名仲



字仲足也。勞王問左右。言鄭志在仍叔之子。苟免。王討之。非也。勞力報反。

弱也。仍叔之子來聘。童子將命。無速反之心。久留在魯。故經書夏聘。傳釋之於末秋。

秋大雩。書不時也。十二年公傳。唯此年及襄二。十六年有兩秋。此發雩祭。

之例。欲顯天時。以指事也。凡祀啓蟄而郊。言凡。故重言秋。異於凡事也。

下三句。句天地宗廟之事也。啓蟄。夏正。龍見而。建寅之月。祀天南郊也。

雩。龍見。建巳之月。蒼龍宿之體。昏見東方。萬。物始盛。待雨而大。故祭天。遠為百穀。祈膏。

雨也。見賢遍。始殺而嘗。建酉之月。陰氣始殺。反宿音秀。嘉穀始熟。故薦嘗於。

廟。閉蟄而烝。建亥之月。昆蟲閉戶。萬物皆成。之備。過則書。十日有吉否。過次冬。淳于公如。

曹度。其國危。遂不復。淳于州國所都城陽淳。自安。故出朝而遂。于縣也。國有危難。不能。

經六年春正月。寔來。寔。實也。不言州公者。承。異事。省文。從可。夏四月。公會紀侯于成。成。魯。

泰山鉅野。秋八月壬午。大閱。齊為大國。以戎。縣東南。秋八月壬午。大閱。事徵諸侯之戍。

嘉美。鄭忽。而忽欲以有功為班。怒而。蔡人殺。訴齊。魯人懼之。故以非時簡車馬。

陳佗。佗立踰年。不稱爵者。篡立。未會。九月丁。諸侯也。傳例在莊二十二年也。

卯子同生。桓公子莊公也。十二公。唯子同是。適夫人之長子。備用犬子之禮。故。

史書之於策。不稱。冬紀侯來朝。犬子者。書始生也。

表子止此

史書之於策。不稱。冬紀侯來朝。犬子者。書始生也。

史書之於策。不稱。冬紀侯來朝。犬子者。書始生也。



傳六年春自曹來朝書曰寔來不復其國也

亦承五年冬傳淳于公如曹也言奔則來楚行朝禮言朝則遂留不去故變文言寔來

武王侵隨隨國今義陽隨縣也使遠章求成焉遠章楚大夫也

遠于軍於瑕以待之瑕隨地也隨人使少師董成

少師隨大夫董正鬬伯比言於楚子曰吾不

得志於漢東也我則使然鬬伯比楚大夫也我

張吾三軍而被吾甲兵以武臨之彼則懼而

協以謀我故難閒也漢東之國隨為大隨張

必棄小國張自侈大也隨小國離楚之利

也少師侈請羸師以張之羸弱也熊率且

比曰季梁在何益熊率且比楚大夫季梁隨賢臣也

鬬伯比曰以為後圖少師得其君言季梁之

見從隨侯卒當以少師為計故云以為後圖

二年蔡侯鄭伯會于鄧始懼楚楚子自此遂盛終於抗衡中國故傳王毀軍而納少師伯

比之少師歸請追楚師隨侯將許之信楚季

梁止之曰天方授楚楚之羸其誘我也君何

急焉臣聞小之能敵大也小道大淫所謂道

忠於民而信於神也上思利民忠也祝史正



辭信也。正辭不虛。稱其美也。今民餒而君逞欲。逞。快也。餒。奴。

罪反祝史矯舉以祭。臣不知其可也。詐稱功德。以欺鬼神。

公曰。吾牲牲牲。牲。牛。豕。也。牲。純色完全也。脂亦肥也。黍稷曰。對曰。夫

民神之主也。言鬼神之情。依民而行也。是以聖王先成民

而後致力於神。故奉牲以告曰。博碩肥脂。謂

民力之普存也。博。廣也。碩。大也。謂其畜之碩大蕃滋

也。謂其不疾疫蟲也。謂其備脂咸有也。雖告神以

博碩肥脂。其實皆當兼此四謂。民力適完。則

所關也。畜既大而滋也。皮毛無疥癬。兼備而無有

反。蠹力果反。疾。瘰。皮肥也。奉盛以告曰。絜粢

豐盛。謂其三時不害而民和年豐也。三時。春。夏。秋也。

奉酒醴以告曰。嘉栗旨酒。嘉。善也。栗。謂其上

下皆有嘉德而無違心也。所謂馨香。無譴慝

也。馨。香之遠聞也。慝。他得反。故務其三時。脩其五教。父。義。母。慈。

兄。友。弟。孝。親其九族。以致其禋祀。禋。祭。敬也。九族。謂外祖父。外

祖母。從母子。及妻。父。妻。母。姑之子。姊妹之子。女子之子。并己之同族。皆外親。有服而異族

也。於是乎民和而神降之福。故動則有成。今

民各有心而鬼神乏主。餒。民饑也。君雖獨豐。其何



福之有君姑脩政而親兄弟之國庶免於難

隨侯懼而脩政楚不敢伐夏會于成紀來諮

謀齊難也齊欲滅紀故來謀北戎伐齊齊侯

使乞師于鄭鄭太子忽帥師救齊六月大敗

戎師獲其二帥大良少良甲首三百以獻於

齊甲首被甲者首也於是諸侯之大夫戍

齊齊人饋之餼餼生曰使魯為其班後鄭班次

親班齊饋則亦使大夫戍鄭忽以其有功也

怒故有郎之師郎師在公之未昏於齊也齊

侯欲以文姜妻鄭太子忽太子忽辭人問其

故太子曰人各有耦齊大非吾耦也詩云自

求多福詩大雅文王言求福由已在我而已

大國何為君子曰善自為謀言獨繫其身及

其敗戎師也齊侯又請妻之欲以他固辭人

問其故太子曰無事於齊吾猶不敢今以君

命奔齊之急而受室以歸是以師昏也民其

謂我何言必見遂辭諸鄭伯假父之命以為

忽出奔秋大閱簡車馬也九月丁卯子同生



以大子生之禮舉之接以大牢

大牢牛羊豕也。以禮接夫

人重適也。

接如

上士負之。士妻食之。

禮世子生。

三日。上士負之射人。以桑弧蓬矢射天地。四方。上士之妻為乳母也。

食音嗣。射天地食亦

反公與文姜宗婦命之。

世子生三月。君夫人沐浴於外寢。立於阼。

階西鄉。世婦抱子。升自西階。君命之。乃降。蓋同宗之婦也。

公問名於申繻。

對曰。名有五。有信。有義。有象。有假。有類。

申繻大

夫也。繻音須。

以名生為信。

若唐叔虞。魯公子友也。

以德命為義。

若文王名昌。武王名發也。

以類命為象。

若孔子首象。尼丘也。

取於物。

為假。

若伯魚生。人有饋。取於父為類。

若子同。

生有與。

者。不以國。

以本國為名也。

不以官。不以山。

川。不以隱疾。

隱痛疾患也。

不以畜牲。

畜牲六畜也。

器幣。

幣。王帛也。

周人以諱事神。名終將諱之。

君父之名。

固非。臣子所斥。然禮既卒。哭以木鐸。徇曰。舍故而諱。新謂舍親盡之。祖而諱。新死者。故言。

以諱事神。名終將諱之。自父至高祖。皆不敢斥言也。

故以國則廢。

名。故廢名也。

以官則廢職。以山川則廢主。

改其

山川之名也。以畜牲則廢祀。

名豬則廢豬。名羊則廢羊。

以器幣則

廢禮。晉以僖侯廢司徒。

僖侯名司徒。廢為中軍也。

宋以武

公廢司空。

武公名司空。廢為司城也。

先君獻武。廢二山。



具教也。魯獻公名具。武公名敖。是以大物不更以其鄉名山也。敖五羔反。

可以命公曰是其生也。與吾同物。命之曰同。

物類也。謂同日見。冬紀侯來朝。請王命以求成于齊公。

告不能。紀微弱不能自通於天子。欲因公以請王命。公無寵於王。故告不能也。

經七年春二月己亥焚咸丘。咸丘魯地也。高平

鉅野縣南有咸亭。譏盡物。故書。夏穀伯綏來朝。鄧侯吾離來

朝。不摠稱朝者。各自行朝禮也。穀國在南鄉。筑陽縣北也。綏音竹。

傳七年春穀伯鄧侯來朝。名賤之也。國賤之。

禮不足。故書名。以春來夏乃行。夏盟向求成。

于鄭既而背之。與鄭故求與鄭成也。盟音孟。

向傷亮反。背音佩。秋鄭人齊人衛人伐盟向王遷盟

向之民于邾。邾王城也。冬曲沃伯誘晉小子侯殺

之。曲沃伯武公也。小子侯哀侯子也。

經八年春正月己卯烝。無傳。此復之仲月。非為過而書者。為下五

月復烝。見瀆也。例在五年也。見賢遍反。天王使家父來聘。無傳。家父

天子大夫。家氏父字。夏五月丁丑烝。秋伐邾。冬十

月雨雪。無傳。今八月也。書。祭公來。遂逆王后

于紀。祭公諸侯為天子三公者。王使魯主昏。故祭公來受命而迎也。天子無外故因



稱王后。卿不書。舉重略輕也。祭側界反。

傳八年春滅翼曲沃也隨少師有寵楚鬪伯比

曰可矣。雖有釁不可失也。釁。暇隙也。無德者。寵國之釁也。夏

楚子合諸侯于沈鹿。沈鹿。楚地。黃隨不會。黃。國。今陽縣。

使遠章讓黃。責其不會。楚子伐隨軍於漢淮之間。

季梁請下之弗許而後戰。下之。請服也。所以退嫁反。所以

怒我而怠寇也。少師謂隨侯曰必速戰不然

將失楚師隨侯禦之望楚師。遙見楚師。季梁曰楚

人上左君必左。君。楚君也。無與王遇且攻其右右

無良焉必敗。偏敗衆乃攜矣。少師曰不當王

非敵也弗從。不從。季梁謀也。戰于速杞隨師敗績隨

侯逸。速杞。隨地也。逸。逃也。鬪丹獲其戎車與其戎右少

師。鬪丹。楚大夫也。戎車。君所乘兵車也。秋。隨及楚也。戎。右車右也。寵之。故以為右。

平楚子將不許鬪伯比曰天去其疾矣。去。疾謂少

師見獲而死也。隨未可克也乃盟而還冬王命虢仲

立晉哀侯之弟緡于晉。虢仲。王卿士。虢公祭林父也。緡。亡巾反。祭

公來遂逆王后于紀禮也。天子娶於諸侯使同姓諸侯為之主。

祭公來受命於魯故曰禮也。



經九年春紀季姜歸于京師

季姜桓王后也。季字姜。紀姓也。

書字者。仲父母之尊。

夏四月秋七月冬曹伯使其世子

射姑來朝

曹伯有疾。故使其子來朝。射姑音亦。又音夜。

傳九年春紀季姜歸于京師凡諸侯之女行

唯王后書

為書婦人行例也。適諸侯雖告魯猶不書。

巴子使韓服

告于楚請與鄧為好

韓服巴行人也。巴郡江州縣也。

楚子

使道朔將巴客以聘於鄧

道朔楚大夫也。巴客韓服也。

鄧南

鄙鄆人攻而奪之幣

鄆在今鄧縣南。沔水之北也。

殺道

朔及巴行人楚子使遠章讓於鄧鄆人弗受

夏楚使鬬廉帥師及巴師圍鄆

鬬廉楚大夫。

鄧養甥聃甥帥師救鄆三逐巴師不克

聃二

而北鬬廉衡陳其師於巴師之中以戰

鄧人逐之背巴師而來攻之

鄧師大敗鄆人

宵潰

秋虢仲芮伯梁伯荀侯賈伯伐曲沃

冬曹天子來朝賈伯伐曲沃

上卿禮也

者侯之適子未誓於天子而攝其君則以皮帛繼子男故賈伯以上



卿各當其位之上 享曹天子初獻樂奏而歎

也施施父曰曹天子其有憂乎非歎所也施

經十年春王正月庚申曹伯終生卒未同盟

也夏五月葬曹桓公無秋公會衛侯于桃丘

弗遇無傳衛侯與公為會期也公與齊

伯來戰于郎改侵伐而言來戰善魯之用周

傳十年春曹桓公卒終施父之言也虢仲譖其大夫

詹父於王虢仲王卿士詹父屬詹父有辭以

王師伐虢夏虢公出奔虞虞國在河陽縣秋秦人

納芮伯萬于芮四年圍魏初虞叔有玉虞叔

之虞公求旃旃之也然反弗獻既而悔之曰周

諺有之匹夫無罪懷璧其罪人利其璧吾馬

用此其以賈害也賈買也音煙賈音古乃獻之又求

其寶劍叔曰是無厭也無厭將及我將殺我

鹽遂伐虞公故虞公出奔共池共池地名闕

反共音洪一

左傳卷二



冬齊衛鄭來戰于郎。我有辭也。初北戎病

齊在六諸侯救之。鄭公子忽有功焉。齊人餽

諸侯使魯次之。魯以周班後。鄭人怒。請師

於齊。齊人以衛師助之。故不稱侵伐。不稱侵

戰為文。明魯直。諸侯曲。故言我有辭。以先書

齊衛王爵也。鄭主兵而序齊衛下者。以王爵

禮也

經十有一年。春正月。齊人衛人鄭人盟于惡

曹。惡曹地。關夏五月癸未。鄭伯寤生卒。同盟於元年。赴以名

秋七月葬鄭莊公。無傳。三月九月宋人執鄭

祭仲。祭氏。仲名。不稱行人。聽迫脅以逐君。罪

突歸于鄭。突厲公也。為宋所納。故曰歸。例在

祭仲。故鄭忽出奔衛。忽昭公也。莊公既葬。不

也。赴柔會。宋公陳侯蔡叔盟于折。無傳。柔魯大

折。地。關。折之設反。公會宋公于夫鍾。無傳。夫鍾

夫。音扶。冬十有二月。公會宋公于闕。無傳。闕

東平須昌縣東。南。關。口。暫反。

傳十一年。春齊衛鄭宋盟于惡曹。宋不書。楚



屈瑕將盟貳軫貳軫二國名也鄭人軍於蒲騷

將與隨絞州蓼伐楚師鄭國在江夏雲杜縣東南有鄭城蒲騷鄭

邑也絞國名州國在湖南郡華容縣東南蓼國今義陽棘陽縣東南湖陽城鄭音云騷音蕭

絞古莫敖患之莫敖楚官名即屈鬬廉曰鄭

人軍其郊必不誠且日虞四邑之至也也四

邑隨絞州蓼也邑亦國也君次於郊郢以禦四邑君謂屈

郢楚地也我以銳師宵加於鄭鄭有虞心而

恃其城其城近莫有鬪志若敗鄭師四邑必離

莫敖曰盍請濟師於王盍何不也對曰師克

在和不在衆商周之敵君之所聞也也商紂

武王也傳曰武王有亂成軍以出又何濟焉臣十人紂有億兆夷人

莫敖曰卜之對曰卜以決疑不疑何卜遂敗

鄭師於蒲騷卒盟而還卒盟鄭昭公之敗北

戎也在六齊人將妻之昭公辭祭仲曰必取

之君多內寵子無大援將不立三公子皆君

也子突子亶子儀之母皆有弗從夏鄭莊公

卒初祭封人仲足有寵於莊公祭鄭地陳留

有祭城封人守封疆莊公使爲卿爲公娶鄧

者因以所守爲氏也



曼生昭公故祭仲立之曼鄧姓也。偽于宋雍

氏女於鄭莊公曰雍姑生厲公雍氏姑姓宋大夫也。以女

妻人曰女也。雍於恭反。女)尼據反。姑其吉反。雍氏宗有寵於宋莊

公故誘祭仲而執之祭仲之如宋非會非聘。見誘而以行人應命也。

曰不立突將死亦執厲公而求賂焉祭仲與

宋人盟以厲公歸而立之秋九月丁亥昭公

奔衛己亥厲公立

經十有二年春正月夏六月壬寅公會杞侯

莒子盟于曲池曲池魯地也。魯國汶陽縣北有曲水焉。秋七月丁

亥公會宋公燕人盟于穀丘穀丘宋地燕人南燕大夫

月壬辰陳侯躍卒無傳厲公也。十一年與魯大夫盟於折。不書葬魯不

會也。王辰。七月二十三日。書於八月。從起。公會宋公于虛虛宋地。去

魚反。冬十有一月公會宋公于龜龜宋地也。丙戌公

會鄭伯盟于武父武父鄭地也。陳留濟陽縣東北有武父城。丙戌

衛侯晉卒無傳。重書丙戌。非義例。因史成文也。未同盟而赴以名也。十有

二月及鄭師伐宋于未戰于宋既書伐宋。又重書戰者。以

見宋之無信也。莊十一年傳例曰。皆陳曰戰。尤其無信。故以獨戰為文也。

傳十二年夏盟于曲池平杞莒也隱四年莒人伐杞。自



是遂也。公欲平宋鄭。秋，公及宋公盟于句瀆之

丘。句瀆之丘，即穀丘也。宋以立厲公故，多責賂於鄭。鄭人不堪，故不平也。句古侯反。瀆

音豆。宋成未可知也。故又會于虛冬。又會于龜

宋公辭平。故與鄭伯盟于武父。宋公會鄭賂，故與公三會。

而卒辭不遂帥師而伐宋。戰焉。宋無信也。君與鄭平也。遂帥師而伐宋。戰焉。宋無信也。君

子曰：苟信不繼，盟無益也。詩云：君子屢盟，亂

是用長，無信也。詩小雅言無信，故數盟。數盟則情疏，情疏則憾結。故云長

亂也。長一丈反。楚伐絞，軍其南門。莫敖屈瑕曰：絞小

而輕輕，則寡謀。請無扞采樵者，以誘之。扞，衛也。樵，

新也。輕，遣政反。扞，戶旦反。從之。絞人獲三十人。獲楚明

日，絞人爭出，驅楚役徒於山中。楚人坐其北

門而覆諸山下。坐，猶守也。覆，設伏兵也。覆，扶又反。大敗之。

為城下之盟而還。伐絞之役，楚師

分涉於彭。彭水在新羅縣。羅人欲伐之，使伯嘉謀

之三巡數之。羅，熊姓國，在宜城縣西山中。後徙南郡枝江縣。伯嘉，羅大夫。謀

伺也。巡，徧也。數，色主反。

經十有三年春二月，公會紀侯、鄭伯、己巳及

齊侯、宋公、衛侯、燕人，戰齊師、宋師、衛師、燕師。



敗績

大崩曰敗績。例在莊十一年。或稱人。或稱師。史異辭也。衛宣公未葬。惠公稱侯。

以接鄰國。非禮也。

三月葬衛宣公

無夏大水。無秋七月。

月冬十月

無傳

傳十三年春。楚屈瑕伐羅。鬬伯比送之。還謂

其御曰。莫敖必敗。舉趾高。心不固矣。

也。趾。足。遂。

見楚子曰。必濟師。

難言屈瑕將敗。故以益師。諷諫也。見賢遍反。難乃目。

楚子辭焉。

不解其旨。故拒。

入告夫人鄧曼。

鄧曼曰。大夫其非衆之謂。

言伯比意不在於。

其謂君撫小民以信。訓諸司以德而威

莫敖以刑也。莫敖狃於蒲騷之役。將自用也。

其不設備乎。夫固謂君訓衆而好鎮撫之。

其不設備乎。夫固謂君訓衆而好鎮撫之。

見莫敖而告諸天之不假易也。

諸之也。言天不借貸。

不然。夫豈不知楚師之

隨縣賴人仕。

盡行也。楚子使賴人追之。不及。

莫敖使徇于師。曰。諫者有

刑。及鄢亂。次以濟。

鄢。水在襄陽宜。城縣入漢也。

楚者也。盡津忍。反。此類可以意求。



於萬反。又遂無次且不設備。及羅羅與盧戎

兩軍之。南蠻也。大敗之。莫敖縊于荒谷。羣帥囚

于冶父。縊自經也。荒谷。以聽刑。楚子曰：孤之

罪也。皆免之。宋多責賂於鄭。鄭不堪命。

故以紀魯。及齊與宋衛燕戰。不書所戰。後也。

公後地期而及其戰。鄭人來請脩好。

經十有四年春正月。公會鄭伯于曹。脩十二年

之好也。曹與會。無冰。時失也。夏五。鄭伯使

其弟語來盟。秋八月壬申。御廩災。御廩。藏公

在宣十六年。廩力錦反。乙亥。嘗。過也。既戒

日致。齊廩雖災。苟不害嘉穀。則祭。冬十有二

月丁巳。齊侯祿父卒。無傳。隱六年。宋人以齊人

蔡人衛人陳人伐鄭。凡師能左右之曰以。

傳十四年春。會于曹。曹人致餼禮也。熟曰饗。

夏鄭子人來尋盟。且脩曹之會。子人。即弟語

氏。秋八月壬申。御廩災。乙亥。嘗。書不害也。

穀。救之則息。不及。冬。宋人以諸侯伐鄭。報宋

之戰也。在二十二年。焚渠門。入及大逵。渠門。鄭城門。



伐東郊取牛首東郊鄭郊鄭邑以大宮之椽歸為

盧門之椽大宮鄭祖廟盧門宋城門告伐而不告入取故不書之天音泰

經十有五年春二月天王使家父來求車三

月乙未天王崩無傳桓王也夏四月己巳葬齊僖

公無傳五月鄭伯突出奔蔡突既篡立權不足以自固又不能倚

任祭仲反與小臣造賊盜之計故鄭世子忽

復歸于鄭忽實居君位故今還以復其位之例為文也稱世子者忽為太子有

母氏之寵宗卿之援有功於諸侯此太子之

盛者也而守介節以失大國之助知三公子

之強不從祭仲之言修小善繫小行從匹夫

言不能謀國也夫計而不君子謂之善自為謀

君之出則降名以赴入則逆以太子之禮始

於見逐終於見殺三公子更立亂鄭許叔入

國者實忽之由復歸例在成十八年許叔入

于許許叔莊公弟也隱十一年鄭使許大夫

位許人嘉之以字告也叔本公會齊侯于艾

邾人牟人葛人來朝無傳三人皆附庸之世子降稱人牟國今泰山牟縣秋九月鄭伯突

入于櫟櫟鄭別都也今河南陽翟縣未得冬

十有一月公會宋公衛侯陳侯于袤伐鄭宋

地在沛國相縣西南先行會禮而後伐也。袤昌氏反相息亮反



傳十五年春。天王使家父來求車。非禮也。諸

侯不貢車服。車服。上之天子不私求財。諸侯

職也。祭仲專。鄭伯患之。使其壻雍糾殺之。將享

諸郊。雍姬知之。謂其母曰。父與夫孰親。其母

曰。人盡夫也。父一而已。胡可比也。婦人在室。則天夫。女以為疑。故母以所生為本。解之。遂告祭仲曰。雍氏舍其

室而將享子於郊。吾惑之。以告祭仲。殺雍糾。

尸諸周氏之汪。汪。池也。周氏。鄭大夫也。殺而暴其尸。以示戮也。○音捨。汪。

烏黃反。暴。步上反。公載以出。愍其見殺。故載其尸共出國也。曰。謀及

婦人。宜其死也。夏。厲公出奔蔡。六月乙亥。昭

公入。許叔入于許。公會齊侯于艾。謀定許也。

秋。鄭伯因櫟人殺檀伯。而遂居櫟。檀伯。鄭守櫟大夫也。

冬。會于袤。謀伐鄭。將納厲公也。弗克而還。

經十有六年。春。正月。公會宋公。蔡侯。衛侯。于

曹。夏。四月。公會宋公。衛侯。陳侯。蔡侯。伐鄭。既

謀之。今書會者。魯諱議納不正也。秋。七月。公至

自伐鄭。禮。故書也。冬。城向。傳曰。書時也。而下謂傳誤。此城向亦俱是十一月。但本事異。各隨本而書之耳。經書夏叔弓如滕。五月葬滕。

自伐鄭。禮。故書也。冬。城向。傳曰。書時也。而下謂傳誤。此城向亦俱是十一月。但本事異。各隨本而書之耳。經書夏叔弓如滕。五月葬滕。

謂傳誤。此城向亦俱是十一月。但本事異。各隨本而書之耳。經書夏叔弓如滕。五月葬滕。



桓六年

左傳卷三

三

成公傳云五月叔弓如滕。即知但稱時者。未必與下月異也。又推校此年。閏在六月。則月却而節前。水星可在十一月而正也。詩云。定之方中。作為楚宮。此未正中也。功役之事。皆指天象。不與言歷數同也。故傳之釋經。皆通言一時。不月別也。向失亮反。定丁俊反。皆逐罪也。

十有一月。衛侯朔出奔齊。

惠公也。朔讒構取國。故不言二公子。

傳十六年春正月。會于曹。謀伐鄭也。

前年冬。謀納厲。

公不克。故復更謀也。

夏伐鄭。秋七月。公至自伐鄭。以飲

至之禮也。冬。城向。書時也。初。衛宣公烝於夷

姜。生急子。

夷姜。宣公之庶母也。上淫曰烝。

屬諸右公子。為之

娶於齊。而美公取之。生壽及朔。屬壽於左公

子。

左右媵之子。因以為號也。屬音獨。下同。為子。偽反。勝羊收反。

夷姜縊。

失寵。

而自宣姜與公子朔構急子。

宣姜。宣公所取。急子之妻。構會。

其過也。構古。豆反。曾古。外反。

公使諸齊。使盜待諸莘。將殺

之。

莘。衛地。陽平縣西北有莘。其。所夾反。莘所巾反。

壽子告之。使

行。

行也。去。

不可。曰。弃父之命。惡用子矣。

惡。安也。音。

有無父之國。則可也。及行。飲以酒。壽子載

其旌。以先盜殺之急子。至曰。我之求也。此何

罪。請殺我乎。又殺之。二公子故怨惠公。十一

鈔志止此



桓十七年 左傳卷二  
月左公子洩右公子職立公子黔牟黔牟。羣公子也。

飲於鳩反。洩息。列反。黔其兼反。惠公奔齊

經十有七年春正月丙辰公會齊侯紀侯盟

于黃黃。齊地也。二月丙午公會邾儀父盟于越越。魯地也。

地稱字。義與蔑盟同。二月無丙午。丙午。丙午。夏五月。三月四日也。日月必有誤也。趙翠軌反。

月丙午及齊師戰于奚奚。魯地也。皆陳曰。戰也。陳直觀反。六月

丁丑蔡侯封人卒十一年大。夫盟于折。秋八月蔡季自

陳歸于蔡季。蔡侯弟也。言為陳所納也。癸巳葬蔡桓侯無傳。

稱侯。蓋謬誤也。三月朔而葬。東。及宋人衛人伐邾冬十月朔日

有食之也。甲乙者。歷之紀也。晦朔者。日月之會也。日食不可以不存。晦朔。晦朔須甲乙而可推。故曰食必以書朔日為例也。

傳十七年春盟于黃平齊紀且謀衛故也齊欲。

滅紀。衛逐其君。及邾儀父盟于越尋蔑之盟也在隱。

元年。夏及齊師戰于奚疆事也爭疆界也。於是齊人

侵魯疆疆吏來告公曰疆場之事慎守其二

而備其不虞虞。度也。不度猶不。場音亦。姑盡所備焉

事至而戰又何謁焉齊背盟而來。公以信待。故不書侵伐。蔡桓

侯卒蔡人召蔡季于陳桓侯無子。故召季而立之。季內得國人之

立之。季內得國人之



望外有諸侯之助。故書字。秋蔡季自陳歸于

蔡。蔡人嘉之也。嘉之。故。伐邾。宋志也。邾。宋。魯。從。

也。天子有日官。諸侯有日御。日官。日御。日官。日御。

居卿以底日禮也。日官。天子掌歷者。不在六

朝。日官。平。歷。以。班。諸。侯。諸。侯。初。鄭。伯。將。以。高。

渠彌為卿。昭公惡之。固諫不聽。昭公立。懼其

殺已也。辛卯。弑昭公而立公子亶。公子亶。昭

君子謂昭公知所惡矣。公子達曰。公

高伯其為戮乎。復惡已甚矣。復。重也。本

經十有八年春。王正月。公會齊侯于濼。濼。水。

公與夫人姜氏遂如齊。遂。魯。公。與。夫。人。俱。行。至。濼。公。與。齊。侯。行。會。禮。夏。

四月丙子。公薨于齊。不言。諱之也。也。丁酉。

公之喪至自齊。無。傳。生。廟。也。丁酉。五。秋。七。月。

冬十有二月己丑。葬我君桓公。葬。緩。慢。也。

望。外。有。諸。侯。之。助。故。書。字。秋。蔡。季。自。陳。歸。于。以。善。得。衆。稱。歸。以。明。外。納。也。

宋。志。也。背。盟。之。盟。冬。十。月。朔。日。有。食。之。不。書。日。官。失。之。也。天子。有。日。官。諸。侯。有。日。御。日。官。日。御。日。官。日。御。

居。卿。以。底。日。禮。也。日。官。天。子。掌。歷。者。不。在。六。朝。日。官。平。歷。以。班。諸。侯。諸。侯。初。鄭。伯。將。以。高。渠。彌。為。卿。昭。公。惡。之。固。諫。不。聽。昭。公。立。懼。其。殺。已。也。辛。卯。弑。昭。公。而。立。公。子。亶。公。子。亶。昭。公。弟。也。惡。君子。謂。昭。公。知。所。惡。矣。公。子。達。曰。公。高。伯。其。為。戮。乎。復。惡。已。甚。矣。復。重。也。本。經。十。有。八。年。春。王。正。月。公。會。齊。侯。于。濼。濼。水。公。與。夫。人。姜。氏。遂。如。齊。遂。魯。公。與。夫。人。俱。行。至。濼。公。與。齊。侯。行。會。禮。夏。四。月。丙。子。公。薨。于。齊。不。言。諱。之。也。也。丁。酉。公。之。喪。至。自。齊。無。傳。生。廟。也。丁。酉。五。秋。七。月。冬。十。有。二。月。己。丑。葬。我。君。桓。公。葬。緩。慢。也。

鳥。路。反。豐。音。尾。達。魯。大夫。惡。而。復。弑。君。重。為。惡。也。復。扶。又。反。一。音。服。

桓。十。七。年。左。傳。卷。二。上。傳。卷。二。三。三。



傳十八年春公將有行遂與姜氏如齊始議行事

申繻曰女有家男有室無相瀆也謂之有禮

易此必敗女安夫之家夫安妻之室。違此則為瀆。今公將姜氏如齊故知其當

致禍也公會齊侯于灤遂及文姜如齊齊侯通

焉公謫之謫直革反以告夫人告夏四月丙

子享公齊侯為公設享燕之禮也使公子彭生乘公公薨

于車上車曰乘彭生多力拉公幹而殺之也

魯人告于齊曰寡君畏君之威不敢寧居來

脩舊好禮成而不反無所歸咎惡於諸侯請

以彭生除之除取辱之惡也齊人殺彭生非卿也秋齊

侯師于首止陳師首止。討鄭弒君也。首止。衛地。陳留襄邑縣東南有首鄉也。

子亶會之高渠彌相不知齊欲討也七月戊

戌齊人殺子亶而輟高渠彌車裂曰輟祭仲

逆鄭子于陳而立之鄭子昭公弟也是行也祭仲

知之故稱疾不往人曰祭仲以知免仲曰信

也時人譏祭仲失忠臣之節。仲以子亶為渠彌所立。本既不正。又不能固位安民。宜其

見除故即而然譏者之言以明本意也周公欲弒莊王而立

王子克莊王桓王太子也辛伯告王遂與王

王子克莊王弟。子儀



殺周公黑肩王子克奔燕辛伯。周大夫也。初子儀有

寵於桓王桓王屬諸周公辛伯諫曰竝后如妾

音燭匹嫡庶如嫡也兩政臣擅命也耦國都如國也亂之

本也周公弗從故及難也

春秋經傳集解桓公第二

二十一日校

